

● **BLAUPUNKT**



Enjoy it.

Akku Luftpumpe

Cordless air pump

Bomba de aire con batería de iones de litio de 18/20 V

Bomba de ar de ião de lítio de 18/20V

Pompe à Air Li-Ion 18/20 V

Pompa ad aria Li-Ion 18/20 V

BP5171

Elektrowerkzeug – allgemeiner Sicherheitsleitfaden

Dieser Sicherheitsleitfaden gilt für Elektrowerkzeuge ganz allgemein sowie deren Einsatzwerkzeuge und Zubehör (z.B. Ladegeräte). Spezielle Hinweise, die sich gezielt mit dem jeweiligen Produkt beschäftigen, finden sich in der dazugehörigen Bedienungsanleitung. Missachtung der Sicherheitsleitlinien kann elektrische Schläge und schwere Verletzungen nach sich ziehen.

- **Persönliche Schutzausrüstung (PSA):** Persönliche Schutzausrüstungen, die in der Bedienungsanleitung vorgeschrieben werden, müssen benutzt werden.
- **Augenschutz:** Immer einen Augenschutz verwenden. Jede Art Elektrowerkzeug kann Späne verschleudern, die schwere Augenschäden verursachen können. **IMMER** dafür vorgesehenen Augenschutz verwenden (eine normale Brille oder Sonnenbrille genügt nicht). Der Augenschutz muss der EU-Sicherheitsnorm EN166 entsprechen. Einfache Brillen oder Sonnenbrillen bieten nur sehr begrenzten Schutz, da sie **NIE ALS AUGENSCHUTZ** gedacht sind.
- **Handschutz:** Es sind immer Sicherheitshandschuhe gem. EU-Sicherheitsnorm EN388 zu verwenden.
- **Gehörschutz:** Es ist stets Gehörschutz gem. EU-Sicherheitsnorm EN388 zu verwenden.
- **Staubmaske:** Es ist stets eine Staubmaske gem. EN149/EN405 zu verwenden; sie muss an den Werkstoff angepasst sein, mit dem gearbeitet wird.
- **Vor jedem Einsatz:** Das Werkzeug ist auf seinen allgemeinen Zustand zu untersuchen. Im Falle von Schäden oder Defekten darf das Werkzeug nicht verwendet werden, bis es von einer qualifizierten Person repariert wurde.
- **Arbeitsbereich überprüfen:** Es muss sichergestellt werden, dass der Arbeitsbereich frei von Gefährdungen ist. Arbeitsplätze müssen immer sauber und aufgeräumt sein, um Unfälle und Verletzungen zu vermeiden.
- **Feuchtigkeit und Nässe:** Elektrowerkzeuge dürfen nicht unter feuchten oder gar nassen Bedingungen verwendet werden, das gilt auch für Regen. Sie dürfen nicht im Freien liegen gelassen oder gar aufbewahrt werden. Elektrowerkzeuge (vor allem den Stecker) niemals mit nassen Händen anfassen.
- **Geeignete Kleidung:** Keine losen / weiten Kleidungsstücke und Schmuck tragen. Kleidung, Haare, Handschuhe etc. dürfen nicht mit beweglichen Teilen in Berührung kommen, da sie eingezogen werden könnten.
- **Regelmäßige Pausen:** Müdigkeit führt zu Konzentrationsverlust und macht die Arbeit mit Werkzeugen gefährlich.
- **Nur für Erwachsene:** Elektrowerkzeuge werden für körperlich gesunde **ERWACHSENE** entwickelt. Wer sich im Umgang mit einem Werkzeug in irgendeiner Weise unsicher fühlt, muss auf die Bedienung verzichten! Elektrowerkzeuge von Kindern fern halten. Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhielten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist. Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- **Lernen und Üben:** Niemand sollte Elektrowerkzeuge verwenden, der den Umgang damit nicht ordnungsgemäß gelernt und eingeübt hat. Häufig existieren kleine Details, die nur schwer vorherzusehen sind und den Werkzeugführer selbst, aber auch andere Personen, in Gefahr bringen können.
- **Verleih von Werkzeugen:** Elektrowerkzeuge sollte man grundsätzlich nur dann anderen Personen überlassen, wenn sichergestellt ist, dass diese damit umgehen können. Dabei immer die Original-Bedienungsanleitung mitgeben.
- **Medikamente und Drogen:** Elektrowerkzeuge dürfen nicht unter dem Einfluss von Medikamenten verwendet werden, die schläfrigg oder benommen machen. Dies gilt auch für Alkohol und illegale Drogen!
- **Sichere Lagerung:** Elektrowerkzeuge, die nicht (mehr) verwendet werden, müssen (sofort) an einem sicheren Platz untergebracht werden, wo sie nicht Feuchtigkeit und Nässe ausgesetzt und für andere Personen, insbesondere Kinder, unzugänglich sind. Dies gilt entsprechend und sinngemäß auch während Pausen bzw. kurzen Arbeitsunterbrechungen.
- **Verwendungszweck; bestimmungsgemäßer Gebrauch:** Elektrowerkzeuge dürfen nur für den Zweck verwendet werden, für den sie gebaut wurden – im Zweifelsfall immer erst die Bedienungsanleitung lesen.
- **Staub:** Verfügt das Werkzeug über Anschlüsse für Hilfsmittel zum Auffangen von Abfällen, Staub etc., so müssen diese auch verwendet und ordnungsgemäß angeschlossen werden. Stäube können gefährlich sein. Sie aufzufangen und zu entsorgen vermeidet Risiken.
- **Wasser:** Elektrowerkzeuge vor Regen und Feuchtigkeit schützen. Wasser in Elektrowerkzeugen kann Stromschläge verursachen.
- **Explosionsgefahr:** Elektrowerkzeuge dürfen nicht betrieben werden, wo Feuer und Explosionen drohen, z.B. in der Nähe brennbarer Flüssigkeiten, Gase oder Stäube. Elektrowerkzeuge erzeugen Funken, die Stäube und Gase entzünden können.

- Service: Das Elektrowerkzeug muss regelmäßig von Fachpersonal gewartet werden. Nur Original-Ersatzteile verwenden. Dies ist sowohl für das Werkzeug als auch für die Sicherheit des Bedieners wichtig.

Elektrische Geräte – allgemeiner Sicherheitsleitfaden

Dieser Leitfaden gilt auch für Geräte, die nicht mit einem Kabel, sondern mit Akkus und Ladegeräten funktionieren.

- Fehlerstrom-Schutzeinrichtungen: Fehlerstrom-Schutzeinrichtungen (engl. "RCD") bieten Schutz bei gefährlichen Zwischenfällen mit der Elektrik.
- Betriebsspannung: Vor dem Einschalten muss sichergestellt sein, dass die Spannungsangabe auf dem Gerät mit der Stromversorgung am Arbeitsplatz übereinstimmt.
- Verlängerungskabel: Kabel verwandeln sich häufig in Stolperfallen; sie müssen sicher verlegt werden. Stromkabel nicht betreten und nichts draufstellen oder dranhängen; dies führt unweigerlich zu Schäden. Bei der Arbeit muss man sich stets bewusst machen, wo das / die Verlängerungskabel liegen, um Unfälle zu verhindern. Elektrokabel müssen vor scharfen Kanten, Hitze und Öl geschützt werden. Kabel dürfen auch nicht verknotet sein oder Knickstellen aufweisen.
- Beschädigte Kabel: Sofort den Stecker abziehen - Kabel NICHT BERÜHREN, solange das Kabel noch am Netz hängt.

Akkugeräte – allgemeiner Sicherheitsleitfaden

Diese Leitlinien gelten für alle Geräte, die mit Batterien und Akkus funktionieren.

- Gefahren durch Batterie- / Akkusäure: Im Falle eines Unfalls oder bei missbräuchlicher Verwendung von Batterien und Akkus kann Flüssigkeit austreten; diese auf keinen Fall berühren. Sie kann Irritationen und Verätzungen verursachen.
- Sollte es doch zu einem Kontakt kommen: schnell mit Wasser abspülen. Bei Kontakt mit den Augen: min. 10 min. ausspülen und ärztliche Hilfe aufsuchen. Das ärztliche Personal muss erfahren, dass es sich um eine 25-35%ige Lösung von Kaliumhydroxid handelt.
- Batterien / Akkus anschließen: Vor dem Anschließen immer erst sicherstellen, dass das Gerät tatsächlich AUS (OFF) und der Schalter ggf. in dieser Position verriegelt ist. Es kann höchst gefährlich sein, wenn ein elektrisches Gerät plötzlich und unerwartet startet (z.B. weil es bei Herstellung der Stromzufuhr eingeschaltet war).
- Tragen und Transport: Vor dem Transport von Geräten müssen immer erst die Batterien bzw. Akkus entfernt werden.
- Ladegerät: Nur Ladegeräte verwenden, die von BLAUPUNKT empfohlen werden. Ein Ladegerät, das für einen Akku genau richtig ist, kann bei einem anderen Akkutyp eine Brandgefahr darstellen!
- Der richtige Akku: Für Elektrowerkzeuge von BLAUPUNKT sollten auch nur BLAUPUNKT-Akkupacks verwendet werden. Andere Produkte können eine Verletzungs- und Brandgefahr darstellen.
- Kurzschlussgefahr: Wird das Akkupack nicht benötigt, muss es in einiger Entfernung von Metallgegenständen aufbewahrt werden (z.B. Heftklammern, Münzen, Schlüsseln, Schrauben und Nägeln etc.), die die Akkukontakte kurzschließen könnten. Dies kann zu Stromschlägen und Bränden führen.
- Akkupacks nicht aufbrechen: Akkupacks dürfen unter keinen Umständen geöffnet werden. Sollte das Kunststoffgehäuse eines Akkupacks brechen, muss es sofort von seinem Gerät entfernt und darf auch nicht mehr aufgeladen werden.
- Entsorgung Beschädigte und verbrauchte Akkupacks gehören auf keinen Fall in den Hausmüll. Aus Umweltschutzgründen müssen sie ordnungsgemäß im Sondermüll oder bei entsprechenden Sammelstellen entsorgt werden.

Akkuwerkzeug – Aufladen der Akkus

Die folgenden Leitlinien sollen sicherstellen, dass Akkus und Ladegeräte möglichst lange betriebsbereit bleiben.

- Vor Gebrauch aufladen: Das Akkupack für dieses Werkzeug wird mit nur geringer Ladung ausgeliefert. Vor dem ersten Gebrauch sollte es zunächst vollständig aufgeladen werden.
- Ladezyklen: Beim ersten Laden erreichen Akkus normalerweise nicht ihren größtmöglichen Ladestand. Dafür bedarf es mehrerer Ladezyklen (d.h. Entleeren und Wiederaufladen).
- LEDs: Die roten LEDs rechts vorne am Ladegerät leuchten während des Ladevorgangs auf. Sobald der Akku geladen ist, leuchtet eine grüne LED auf. Sollten einmal gar keine LEDs aufleuchten, sollte der Akku möglichst sofort wieder entfernt werden, um eine Beschädigung des Produkts zu vermeiden. In diesem Ladegerät dürfen KEINE ANDEREN Akkus aufgeladen werden.
- Überladen von Akkus: Sobald der Akku aufgeladen ist und die grüne LED aufleuchtet, sollte der Akku möglichst sofort entfernt werden.
- Temperatur: Akkus dürfen nicht aufgeladen werden, wenn die Umgebungstemperatur bzw. die Temperatur der Akkus unter 0 °C oder über 45 °C liegt.

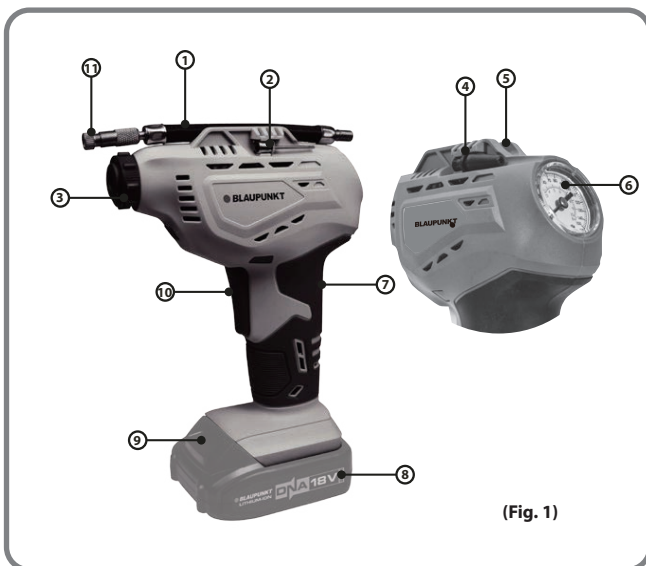
- Pflege des Ladegeräts: Sollen mehrere Akkupacks aufgeladen werden, muss das Ladegerät nach dem Aufladen min. 30 Min. abkühlen, bevor es mit dem nächsten Akku weitergehen kann.

Akkuwerkzeug – Akkus mit Ladestandanzeige

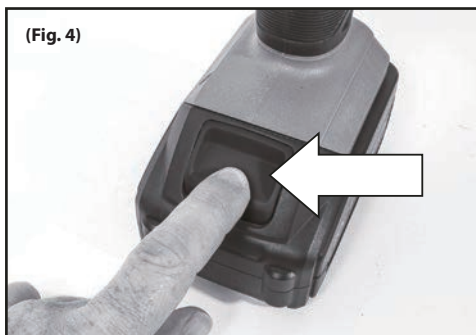
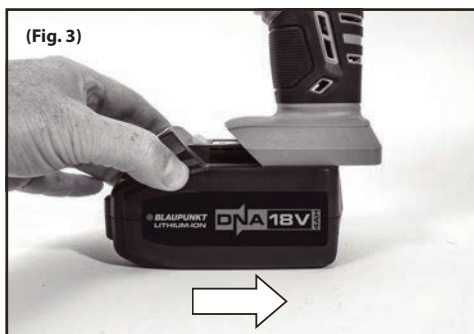
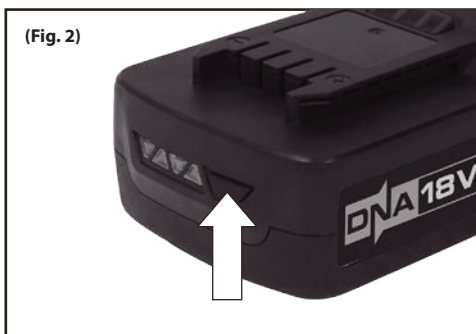
Ist der Akku mit einer Ladestandanzeige ausgerüstet, kann er während der Arbeit überprüft werden. Um die Restladung anzuzeigen, einfach den Knopf an der Seite des Akkus drücken; die Bedeutung der LEDs wird in der Tabelle erklärt.

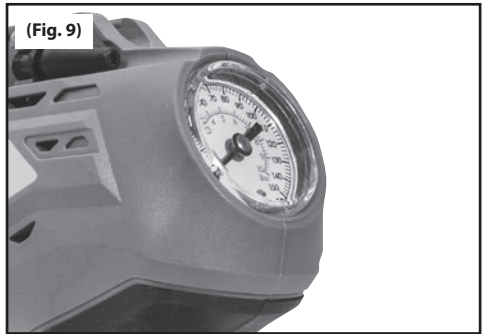
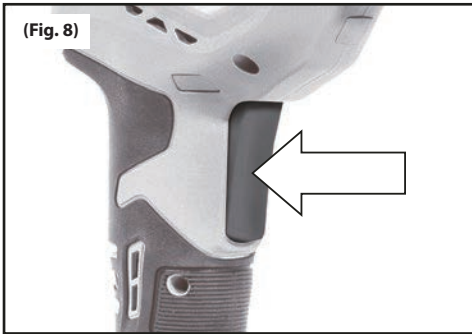
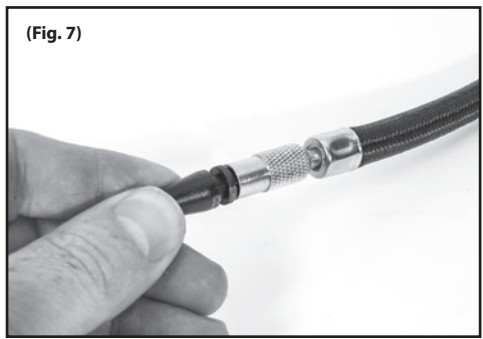
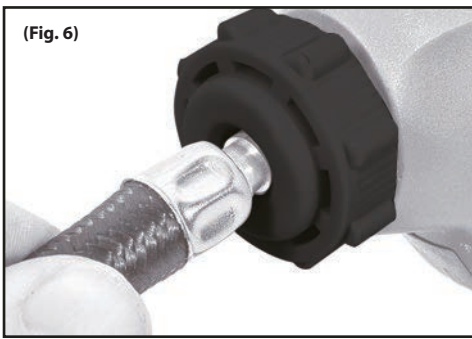
Anz. d. leuchtenden LEDs	verbleibende Restladung
0	0 – 10 %
1	10 – 25 %
2	25 – 50 %
3	50 – 75 %
4	75 – 100 %

Übersicht der Komponenten



1. Luftschlauch
2. Balladapter (Nadel)
3. Adapterschließring
4. Konischer Adapter (f. Quetschventile)
5. Schlauchhalter
6. Druckmesser
7. Haltegriff
8. Akku
9. Riegelknopf (f. Akku)
10. Betriebsschalter
11. Reifenadapter





Sicherheitshinweise speziell für dieses Produkt

Diese Bedienungsanleitung muss gelesen und verstanden werden, bevor das Ladegerät angeschlossen bzw. der Akku eingesetzt werden darf. Alle Benutzer müssen die Funktionsweise und Bedienung dieser Luftpumpe kennen, aber auch ihre Grenzen und mögliche Gefahren. So lässt sich das Risiko von Stromschlägen, Bränden und ernsten Verletzungen erheblich senken.

- Bei Verwendung der Pumpe muss darauf geachtet werden, dass ihr Ausgabedruck nicht höher ist, als der max. Aufnahmepressur des Produkts, das aufgepumpt werden soll. Maximal zulässiger Betriebsdruck: 10 bar.
- Die Luftpumpe ist auf Risse, Löcher und sonstige Defekte zu überprüfen, die ihren Betrieb unsicher machen.
- Der Luftschlauch darf nicht geknickt oder verknottet sein.
- Diese Luftpumpe darf ausschließlich für ihren bestimmungsgemäßen Zweck verwendet werden. Die Luftpumpe darf in Konstruktion und Funktion nicht verändert werden.
- Solange der Luftschlauch an das aufzupumpende Produkt angeschlossen ist, muss die Luftpumpe beaufsichtigt werden.
- Pumpen und Schläuche, die nicht mehr ordnungsgemäß funktionieren bzw. aus denen Luft austritt, dürfen nicht mehr benutzt werden.
- Wenn die Luftpumpe nicht benutzt bzw. gewartet oder eingestellt wird, ist grundsätzlich die Luftzufuhr zu unterbrechen und der Akku zu entfernen.
- Luftpumpe niemals am Luftschlauch ziehen oder tragen.
- Dieses Produkt ist ausschließlich für den nicht gewerblichen Gebrauch bestimmt.
- Luftpumpe niemals zum Beatmen von Menschen oder Tieren verwenden.
- Druckluftstrahl niemals auf Menschen oder Tiere richten.
- Beim Betrieb darauf achten, dass kein Staub oder Schmutz in Richtung von Menschen oder Tieren geblasen wird.
- Luftpumpe nicht zum Versprühen von Chemikalien verwenden.
- Es besteht Berstgefahr. Aufzupumpendes Produkt beim Einsatz der Pumpe sorgfältig überwachen.
- Luftdruck mit geeichtem Druckmesser prüfen, um Maximaldruck nicht zu überschreiten.
- Pumpe nach 5 Min. Betrieb für 5 Min. abkühlen lassen.

BEDIENUNGSANLEITUNG

Installation des Akkupacks

- Entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien und ggf. die Transportsicherungen. Halten Sie Verpackungsmaterialien von Kindern fern – Erstickungsgefahr!
- Akkupack in Basis der Pumpe installieren; s. Abb. 3. (Hinweis: Das Akkupack verfügt über Führungen, die bewirken, dass es nur in einer Richtung in die Pumpenbasis gesteckt werden kann).
- Dabei ist darauf zu achten, dass es richtig einrastet und fest sitzt, bevor die Pumpe verwendet wird. Falsche Installation kann zu Beschädigung führen.

Entfernen des Akkupacks

- Zum Entfernen: Riegelknopf oben am Akku eindrücken; s. Abb. 4.
- Während der Riegel heruntergedrückt ist, kann der Akku von der Basis getrennt werden.

Verwendung der Luftpumpe

- Zum Anschließen des Luftschlauchs an die Pumpe muss der Adapterschließring gelöst werden; hierzu gegen den Uhrzeigersinn drehen; s. Abb. 5.
- Luftschlauch in Adapterschließring einführen (Abb. 6) und im Uhrzeigersinn festdrehen.
- Benötigten Adapter auf Luftschlauch aufsetzen und im Uhrzeigersinn festdrehen, bis er sitzt; s. Abb. 7.
- Warnung! Falsch installierte Schläuche oder Zubehörteile können sich unter Druck lösen und schwere Verletzungen verursachen. Lecks können falsche Messergebnisse verursachen. Es muss unbedingt darauf geachtet werden, dass alle Anschlüsse fest und sicher sind.

Luftpumpe ein- und ausschalten

- Die Luftpumpe wird mit dem Betriebsschalter betätigt; s. Abb. 8.
- Druck beim Aufpumpen immer wieder am Druckmesser (Abb. 9) überprüfen. Wenn der gewünschte Fülldruck erreicht ist, Schalter loslassen; die Pumpe geht aus. NIEMALS über den Maximaldruck gehen! Schwere Verletzungen und Schäden könnten die Folge sein.

Zubehör

Diese Luftpumpe kommt mit Zubehör für eine ganze Reihe von Funktionen zur Auslieferung. Der konische Adapter ist für kleinere Quetschventile gedacht, wie sie bei Spielzeug, Luftmatratzen und ähnlichen Produkten für Swimming Pools vorkommen, die gewöhnlich aufgepumpt werden müssen. Der Balladapter (Nadeladapter) ist für Fuß- und ähnliche Bälle und Produkte gedacht, die mit einer Ballpumpe aufgepumpt werden sollen bzw. mit einem entsprechenden Ventil versehen sind.

HINWEIS: Beim Aufpumpen von Produkten im Bereich 1 bar und weniger sollte in kurzen Schüben vorgegangen und jedes Mal geprüft werden (mit Messgerät oder 'Fingerspitzengefühl'), ob der Druck bereits reicht bzw. zu hoch ist.

Balladapter

- Der Balladapter (Nadeladapter) ist für Fuß- und ähnliche Bälle und Produkte gedacht, die mit einer Ballpumpe aufgepumpt werden sollen bzw. mit einem entsprechenden Ventil versehen sind.
- Die Nadel muss zum Aufpumpen in das Spezialventil des Balls eingeführt werden. Anschließend wieder entfernen.

HINWEIS: Bei den meisten Bällen ist der Druck so niedrig, dass er mit dem Druckmesser der Pumpe nicht genau angezeigt werden kann.





Reifenadapter

- Reifenadapter mit Gewinde zügig auf Reifenventil aufschrauben (Luft tritt aus).
- Wurde die Verbindung korrekt hergestellt, zeigt der Druckmesser den aktuellen Reifendruck an.

Technische Merkmale	
Betriebsspannung	18 V (Gleichstrom)
Länge d. Luftschlauchs	550 mm
Max. Druck	10,4 bar
Luftdurchsatz	14 l/min
Einsatzrhythmus	5 Min. an, 5 Min. Abkühlpause
Schalldruckpegel	LpA 69 dB(A) K = 3 dB(A)
Schalleistungspegel	LWA 80 dB(A) K = 3 dB(A)
Vibrationspegel	2,342 m/s ² , K = 1,5 m/s ²

Symbole

In der Bedienungsanleitung bzw. auf dem Typenschild Ihres Gerätes werden verschiedene Symbole verwendet. Diese geben Ihnen wichtige Hinweise zur Bedienung und Sicherheit Ihres Gerätes.

	Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung		Sicherheitsschuhe tragen
	Das Produkt entspricht den geltenden CE-Sicherheitsbestimmungen.		Ohrenschutz tragen
	Das Produkt entspricht den geltenden RoHS-Sicherheitsbestimmungen.		Sicherheitshandschuhe tragen
	Allgemeine Warnung		Schutzkleidung tragen
	Entsorgung gemäß den WEEE-Vorschriften		Gesichtsschutz tragen
	Enthält Lithium-Ionen Batterien		Augenschutz tragen
	Das Produkt ist doppelt isoliert.		Schutzhelm tragen
	Brandgefahr		Atemschutz tragen
	Stromschlaggefahr		

Entsorgung



Das Gerät darf nicht zusammen mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden.

Gemäß EU-Richtlinie 2012/19/EU zur Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Schrott muss das Gerät auf umweltverträgliche Weise entsorgt werden. Bitte geben Sie das Gerät an einer ausgewiesenen Sammelstelle zum Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten ab.

GARANTIE

Für dieses Produkt wird eine dreijährige Garantie (ausgenommen Akkus) auf Fabrikationsfehler gewährt. Die Garantiefrist gilt ab dem Kaufdatum auf dem Kaufbeleg. Die Garantie erstreckt sich ausschließlich auf Fabrikationsfehler. Ausgeschlossen sind Defekte aufgrund unsachgemäßer Handhabung, z.B. Herunterfallen, unsachgemäßer Transport, Anschluss an Stromquellen, die nicht der Bedienungsanleitung entsprechen, Eindringen von Fremdkörpern und natürlicher Verschleiß von Teilen, wie z.B. Kunststoffteilen (Kappen, Knöpfen, Griffen, Verriegelungen, Stromkabeln etc.), aber auch Metallteilen (wie Drähten, Motoren etc.). Ausgeschlossen sind außerdem natürliche Phänomene, Blitzschlag, Überflutung sowie die Einwirkung von Seewasser oder -luft, Oxidation, Luftfeuchtigkeit etc. Die Garantie erlischt, wenn unsere Techniker bei der Prüfung feststellen, dass Schäden am Produkt auf unsachgemäße bzw. professionelle Verwendung zurückgeführt werden können bzw. Zwecke, für die das Produkt (gemäß Bedienungsanleitung) nicht bestimmt ist. Die Garantie erlischt, wenn am Produkt manipuliert wurde bzw. Reparaturen durch Personen oder Organisationen ohne Autorisierung von der Unold AG durchgeführt wurden. Die Garantie gilt nur bei Vorlage des Kaufbelegs / der Rechnung.

Geräte, für die eine Mängelbeseitigung beansprucht wird, senden Sie bitte zusammen mit einer Kopie des maschinell erstellten Kaufbelegs, aus dem das Kaufdatum ersichtlich sein muss, sowie einer Fehlerbeschreibung gut verpackt und freigemacht an unseren Kundendienst. Im Garantiefall werden dem Kunden in Deutschland entstandene Versandkosten zurückerstattet.

Eventuelle Ansprüche des Endverbrauchers gegenüber dem Verkäufer oder Händler werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

Bitte bewahren Sie die Verpackung des Gerätes für einen eventuellen Versand im Garantie-/Reparaturfall auf.

Natürliche Abnutzung fällt nicht unter die Garantie.

Dieses Produkt ist nur für den häuslichen Gebrauch bestimmt.

BEDIENUNGSANLEITUNG AUFBEWAHREN!

Vertrieb und Service:

UNOLD AG

Mannheimer Straße 4

68766 Hockenheim

Tel.: 06205 9418 0

E-Mail: info@unold.de

Internet: www.unold.de

Power Tools – General Safety Guidelines

This guidance is general guidance for all electrical power tools and accessories such as chargers, other advice specific to the supplied power tool is contained in the relevant section of this manual. Failure to adhere to the following may result in electric shock or serious injury.

- **Wear Protective Equipment:** Ensure you wear all personal protective equipment as directed in this manual.
- **Eye Protection:** Always wear eye protection. Any power tool can throw foreign objects into your eyes and cause permanent eye damage. ALWAYS wear safety goggles (not glasses) that comply with EU safety standard EN166. Everyday glasses have only impact resistant lenses. They ARE NOT safety glasses.
- **Hand Protection:** Always wear suitable gloves compliant with EU safety standard EN388
- **Hearing Protection:** Always wear suitable hearing protection compliant with EU safety standard EN352
- **Dust Masks:** Always wear a dust mask compliant with EN149/EN405 suitable for the material you are working with.
- **Before each use:** You must inspect the condition of the tool. If any damage is found you must not use the tool and have it repaired by a suitably qualified person.
- **Check Working Area:** Check your work area to ensure it is clear of hazards and people, always maintain a tidy area while working to reduce risk of injury.
- **Wet and Damp:** Electrical tools must not be used in wet, damp conditions or during rain, neither should they be left or stored outside. Never touch the plug or operate the machine with wet hands.
- **Dress properly:** Do not wear loose clothing or jewellery. Keep your hair, clothing and gloves away from moving parts. Loose clothes, jewellery or long hair can be caught in moving parts.
- **Take Regular Breaks:** Tiredness can result in loss of concentration and makes working with tools dangerous.
- **Adults Only:** Power tools are designed for use by able bodied ADULTS only. If you are in any way unsure of your ability to use the tool – do not use it.
- **Training:** Never use a power tool unless you have undertaken formal training in its use, there are often unforeseen factors that may put you or others in danger.
- **Loaning Tools:** Only loan tools to people you are sure are trained to use them. Always provide the instruction manual along with the tool.
- **Medicines and Drugs:** Never operate tools or machinery if you are taking medication that may leave you drowsy, or if you are under influence of alcohol or illegal drugs.
- **Store in a Safe Place:** When not in use or once you have finished using, Power tools must always be stored in a safe place away from damp/water and not accessible to children or others. In between breaks or tasks it is important to ensure that tools are placed in a safe location.
- **For Intended Use Only:** Power tools should be used for their intended use only – always check the manual if unsure.
- **Dust:** If devices are provided for the connection of dust extraction and collection facilities, ensure these are connected and properly used. Use of dust collection can reduce dust related hazards.
- **Water:** Do not expose power tools to rain or wet conditions. Water entering a power tool will increase the risk of electric shock.
- **Explosion Hazard:** Do not operate power tools in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust. Power tools create sparks which may ignite the dust or fumes.
- **Service:** Have your power tool serviced by a qualified repair person using only identical replacement parts. This will ensure that the safety of the power tool is maintained.

Electrical Tools – General Safety Guidelines

These are still relevant if you have purchased a battery tool and it is supplied with a battery charger.

- Use an RCD: For safe operation it is always necessary to use an RCD device which will protect you in the case of an electrical emergency.
- Operating voltage: Before putting the tool into operation, make sure that the voltage stated on the rating plate is the same as that of your electricity supply.
- Extension cables: Always ensure a cable does not become a trip hazard by routing it safely to your work location. Do not walk, ride or place objects on the cable as it will result in damage. It is important that you are aware of the location of an extension cable whenever you are working to prevent accidents. Always protect power cables from sharp edges, heat and oil. Do not allow the cable to become knotted or kinked.
- If the extension cord becomes damaged: Pull the plug immediately from the socket outlet, do not touch the cable until you have done so.

Battery Tools – General Safety Guidelines

These guidelines are relevant for all tools supplied with a battery.

- Battery Acid Hazard: If accidental damage occurs to the battery or it is used under abusive conditions, liquid may be ejected from the battery; avoid contact. Liquid ejected from the battery may cause irritation or burns.
- If Contact Occurs, quickly flush with water. If liquid contacts eyes flush with water for a minimum of 10 minutes and seek medical help. Inform the medical staff that the liquid is a 25-35% solution of potassium hydroxide.
- Connecting A Battery: Before connecting a battery to a power tool always ensure that the on/off switch is locked in the off position. Unintentional activation of the tool may result in serious personal injury.
- Transporting The Tool: Always remove the battery before transporting the tool when transporting the tool to avoid unintentional activation.
- Charger: Recharge only with the charger specified by the BLAUPUNKT. A charger that is suitable for one type of battery pack may create a risk of fire when used with another battery pack.
- Correct Battery: Use BLAUPUNKT power tools only with BLAUPUNKT battery packs. Use of any other battery packs may create a risk of injury and fire.
- Short Circuit Hazard: When battery pack is not in use, keep it away from other metal objects, like paper clips, coins, keys, nails, screws or other small metal objects that can make a connection from one terminal to another. Shorting the battery terminals together may cause burns or a fire.
- Do Not Open: Never attempt to open the battery pack for any reason. If the plastic housing of the battery pack breaks open or cracks, immediately discontinue its use and do not recharge it.
- Disposal: When the battery reaches the end of its life or is disposed of for any other reason, it must not be disposed of in household waste. In order to protect the environment please take to your local waste recycling centre or other authorised collection and disposal facility.

Battery Tools – Charging The Battery

The following guidelines will ensure the lifetime of the battery and charger is not reduced.

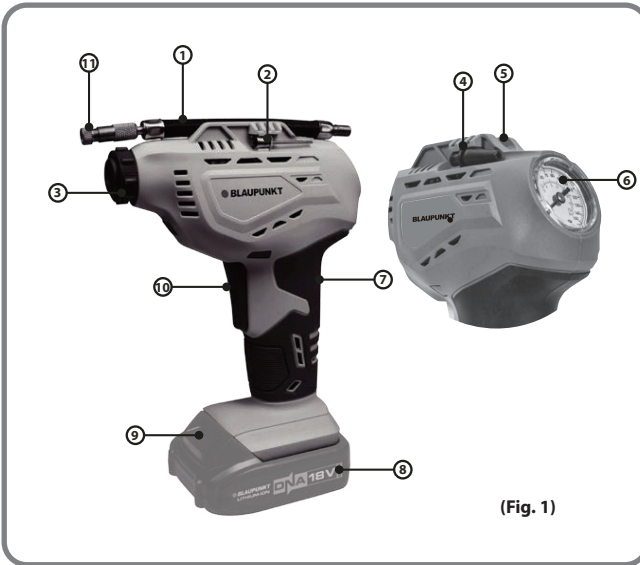
- Charge Before Use: The battery pack for this tool has been shipped in a low charge condition. You should charge the battery pack fully before use.
- Charge Cycles: Batteries will not reach full charge the first time they are charged. Allow several cycles (operation followed by recharging) for them to become fully charged.
- Indicator Lights: The red LED on the front right hand side of the charger will illuminate to indicate charging is in progress. A green LED will illuminate when the battery is fully charged. If at any point during the charging process none of the LEDs are lit, remove the battery pack from the charger to avoid damaging the product. DO NOT insert another battery.
- Overcharging: Once the battery is charged and the green light is illuminated remove the battery immediately.
- Temperature: Do not charge batteries when the work area or the battery temperature is at or below 0° C or above 45° C.
- Charger Care: When charging more than one battery pack in succession allow at least 30 minutes for the charger to cool down before charging an additional battery.

Battery Tools – Battery Charge Level Lights

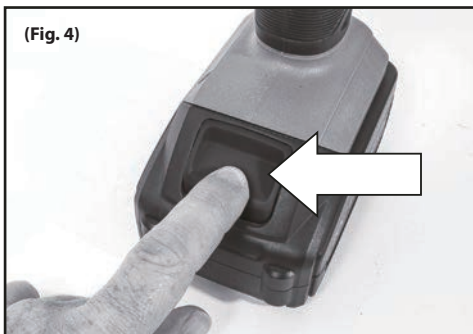
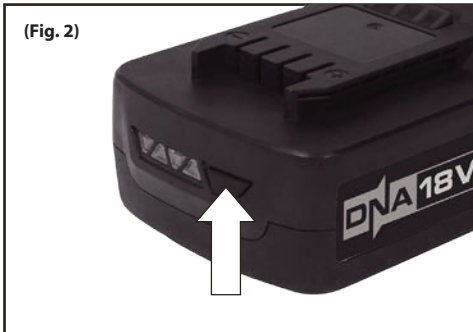
The battery is fitted with a charge level indicator so you can check the remaining power during use. To display the remaining charge press the button on the side of the battery and refer to the following table.

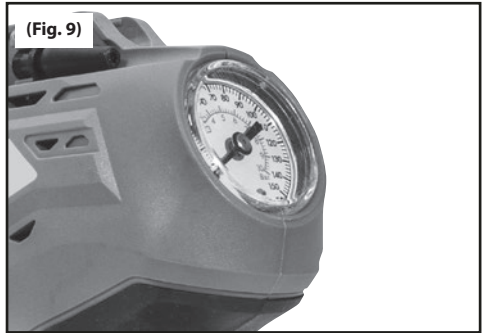
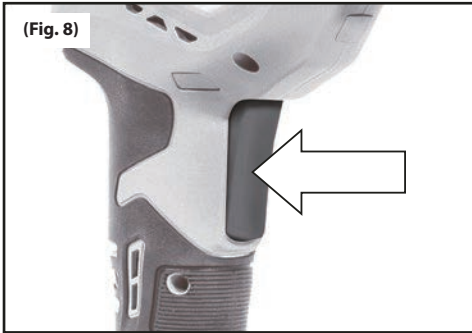
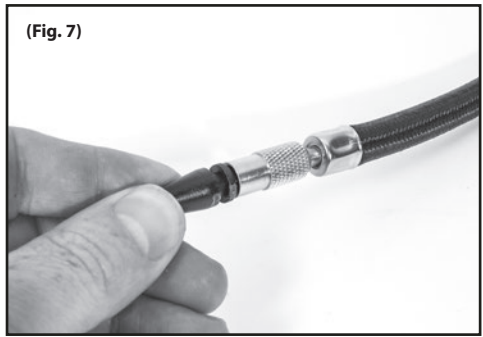
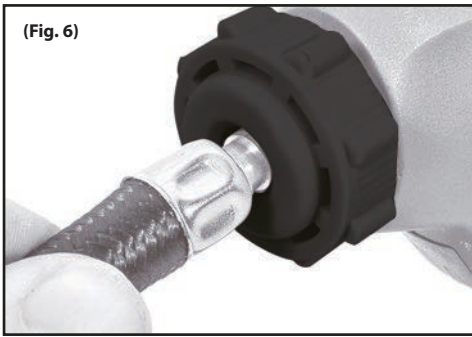
Number of Lights Illuminated	Charge Remaining
0	0 – 10 %
1	10 – 25 %
2	25 – 50 %
3	50 – 75 %
4	75 – 100 %

Parts Diagram



1. Air Hose
2. Sports Ball Needle
3. Adaptor Locking Collar
4. Tapered Adaptor
5. Hose Storage Area
6. Pressure Gauge
7. Handle
8. Battery
9. Battery Release
10. On/Off Trigger
11. Tyre Adaptor





Machine Specific Safety Instructions

Know your cordless inflator. Do not plug in the charger or install the battery in the tool until you have read and understand this Instruction Manual. Learn the tool's applications and limitations, as well as the specific potential hazards related to this tool. Following this rule will reduce the risk of electric shock, fire, or serious injury.

- Do not operate air pump to result in output pressure greater than marked maximum pressure of item to be inflated. Do not use at pressure greater than 150 PSI.
- Inspect unit for cracks, holes, or other defects that could cause the air pump to become unsafe.
- Make sure the hose is free of twists or kinks.
- Use the air pump only for its intended use. Do not alter or modify the unit from the original design or function.
- Never leave an air pump unattended with the air hose attached to the item being inflated.
- Do not continue to use an air pump or hose that leaks air or does not function properly.
- Always disconnect the air supply and battery before making adjustments, servicing an air pump, or when an air pump is not in use.
- Do not attempt to pull or carry the air pump by the hose.
- Household use only.
- Do not use air pump as a breathing device.
- Never direct a jet of compressed air toward people or animals.
- Take care not to blow dust and dirt towards yourself or others.
- Do not use this air pump to spray chemicals.
- Risk of bursting. Carefully monitor objects during inflation.
- To reduce the risk of over inflation, occasionally compare pressure reading with a calibrated gauge.
- Allow pump to cool for five minutes after each five minutes of continuous use.

OPERATING INSTRUCTIONS

Installing the Battery Pack

- Slide the battery pack into the tool base, Fig.3. (Note the battery has raised grooves which allows it to fit into the inflator only one way).
- Make sure the battery pack snaps into place and that battery pack is secured in the tool before beginning operation. Improper installation of the battery pack can cause damage to internal components.

Removing the Battery Pack

- Locate the battery release catch on the top of the battery and press downwards, Fig.4.
- Whilst holding down the battery release catch slide the battery pack away from the tool.

Using the Air Pump

- To secure the air hose to the air pump loosen the adaptor locking collar by turning it counter-clockwise, Fig.5.
- Insert the air hose into the adaptor locking collar, Fig.6 and tighten clockwise.
- Attach the chosen adapter to the air hose and screw clockwise until it is securely in place, Fig.7.
- Warning! Improperly attached hoses or accessories can become detached under pressure and cause serious injury. Possible air leaks can cause faulty pressure readings. Make sure all connections are tightly secured.

Turning the Air Pump On & Off

- Squeeze the trigger to start the air pump, Fig.8.
- During use check the pressure gauge, Fig.9 for the desired pressure. When desired pressure is achieved release the trigger to stop the air pump. NEVER over inflate as damage or injury may occur.

Accessories

The supplied accessories perform a variety of functions. The tapered adaptor can be used on smaller pinch valves to inflate small items like floats and children's toys, which usually require the user to inflate them by blowing air into them. The sports ball needle can be used to inflate any type of sports ball or any other item that requires an inflation sport ball needle.

NOTE: When inflating items of 10 PSI or less, inflate in short bursts and check after each burst by feel or with a calibrated measuring device to determine accurate pressure.

Sport Ball Needle

- The sports ball needle can be used to inflate any type of sports ball or any other item that requires an inflation sport ball needle.
- Insert the sports ball needle into the sports ball valve and inflate. Remove the sports ball needle after inflation.

NOTE: Pressure required for most sports balls is too low for accurate reading on tool pressure gauge.


















Tyre Adaptor

- Screw the threaded connector onto tire's valve stem quickly.
- When connected, the gauge will show current tyre pressure.

Product Specifications	
Voltage	18V DC
Hose Length	550mm
Maximum pressure	10.4bar/150PSI
Air Flow Rate	14l/min
Duty cycle	5 mins On, 5 mins Off
Sound Pressure Level	LpA 69 dB(A) K=3dB(A)
Sound Power Level	LWA 80 dB(A) K=3dB(A)
Vibration Level	2.342 m/s ² , K=1.5m/s ²

Symbols

The manual or rating plate on your tool may show symbols. These represent important information about the product or instructions on its use.

	You must read the instruction manual		Wear protective footwear
	Product is compliant with CE safety standards		Wear ear protection
	Product is compliant with RoHS safety standards		Wear safety gloves
	General warning		Wear protective clothing
	Dispose of in compliance with WEEE standards		Wear safety mask
	Contains Lithium-Ion battery		Wear eye protection
	Product is double insulated		Wear head protection
	Fire hazard		Wear respiratory protection
	Electrocution hazard		

DISPOSAL



Do not dispose of in general waste.

As stated in European Directive 2012/19/EU for Waste Electrical and Electronic Equipment, this product must be disposed of in an environmentally safe manner. We recommend taking it to a recycling facility.

Warranty

This product has 3 Years Warranty (except batteries) for manufacturing defects. The warranty period will be counted from the date of purchase of the product, according to purchase invoice. Product warranty only covers manufacturing defects, defects resulting from improper use, such as dropping, improper transportation, connection to the mains power supply not in compliance with the voltage specified in this manual, insertion of foreign objects and natural wear of parts and parts Such as plastic parts (caps, buttons, handles, latch locks, power cables, etc.) and metal parts (wires, motors, etc.).

Also not covered are damages due to agents of nature, lightning, food, sea, oxidation, humidity etc.). The product will lose its warranty if it presents defects, which after analysis by our technicians, are characterised as being improperly used, used for professional use or for the purpose for which it is not intended (according to the Owner's Manual). This warranty will be void if it is found that the device has been tampered with, has been repaired by a person or service not authorised by Blaupunkt. The guarantee is only valid with the receipt/invoice provided at purchase.

We undertake to provide the above-mentioned services within the warranty period only in places where it maintains an authorised service. Consumers not located near an authorised service centre are responsible for the costs and risks of transport to an authorised service.

Territorial Limitations: Any repair, replacement, or support of the Products provided under the Warranty (or any other support service offered in our sole discretion), shall be restricted to, and provided solely within, the Distribution Territory as then in effect on the date the Product is delivered to you. If you purchase a Product within a defined Distribution Territory and later transport the Product outside of the Distribution Territory, we cannot provide returns, warranty, out-of-warranty, or aftermarket support of any kind outside the Distribution Territory.

Natural 'wear and tear' is not covered under warranty.

This product is for domestic use only.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

Imported and distributed by:

UNOLD AG

Mannheimer Straße 4

68766 Hockenheim

Tel.: 06205 9418 0

E-Mail: info@unold.de

Internet: www.unold.de

Pautas de seguridad Herramientas generales de energía

Esta guía es una orientación general para todas las herramientas de poder, otros consejos específicos a la herramienta de alimentación está contenida en el apartado correspondiente de este manual. Se unen que las siguientes pueden resultar en descarga eléctrica o lesiones serias.

- Equipo de protección de uso: Asegurarse de que utilizan todos los equipos de protección personal como se indica en este manual.
- Protección de ojo: Use siempre gafas de seguridad. Cualquier herramienta puede arrojar objetos extraños en los ojos y causar daño de ojo permanente. SIEMPRE use gafas de seguridad (no gafas) que cumplan con seguridad EU EN166 estándar. Los anteojos tienen lentes resistentes a impactos únicamente. No son gafas de seguridad.
- Protección de manos: Siempre use guantes apropiados en cumplimiento seguridad EU estándar EN388
- Protección auditiva: Use siempre protección auditiva adecuada de acuerdo con la seguridad EU EN352 estándar
- Máscaras de polvo: Use siempre una mascarilla compatible con EN149/EN405 conveniente para el material que está trabajando.
- Antes de cada uso: Se debe inspeccionar la condición de la herramienta. Si no se encuentran algún daño, no debe utilizar la herramienta y repararla un técnico calificado.
- Compruebe el área de trabajo: Control de su área de trabajo para asegurarse de que está libre de peligros y de las personas, mantener siempre una área ordenada mientras trabajo para reducir el riesgo de lesiones.
- Mojado y húmedo: Potencia herramientas no deben utilizarse en condiciones de mojado, húmedas o bajo la lluvia, no deben ser izquierdas o almacenados fuera de su residencia. Nunca toque el enchufe ni haga funcionar la máquina con las manos mojadas.
- Viste adecuadamente: No use ropa holgada ni joyas. Mantenga su cabello, ropa y guantes apartados de las piezas móviles. La ropa holgada, joyas o cabello largo puede pillarse en partes móviles.
- Tienen recesos regulares: Cansancio puede resultar en la pérdida de concentración y hace que el trabajo con las herramientas para llegar a ser peligroso.
- Solo para adultos: Herramientas Eléctricas están diseñados para uso con cuerpo capaz de adultos solamente. Si usted es de alguna manera no está seguro de su capacidad para utilizar la herramienta- no lo uses.
- Formación: Nunca use la herramienta eléctrica a menos que se llevó a cabo formación en su uso, a menudo hay factores imprevistos que pueden poner en peligro a usted u otros.
- Herramienta de préstamo: Herramientas préstamo sólo a personas que seguramente están
- capacitados para utilizarlos. Siempre proporciona las instrucciones junto con la herramienta.
- Medicamentos y drogas: Nunca opere herramientas o máquinas si está tomando medicamentos que pueden causar somnolencia o si se encuentra bajo la influencia de alcohol o ilegal drogas.
- Tienda en un lugar seguro: Herramientas eléctricas cuando no esté en uso, o una vez que haya terminado de utilizar, herramientas siempre deben ser almacenado en un lugar seguro lejos de agua y humedad y no son accesibles a niños o a otros. Entre las pausas o las tareas es importante para asegurar que las herramientas se colocan en un lugar seguro.
- Sólo para uso: Herramientas deben usarse para su previsto uso – siempre consulta el manual si no está seguro.
- Polvo: Si los dispositivos están provistos para la conexión de polvo extracción y colección de garantizan estos estén conectados y utilizados correctamente. Recolección de polvo uso puede reducir el polvo relacionadas con riesgos.
- Agua: No exponga las herramientas eléctricas a las condiciones de lluvia o mojado. Una herramienta de entrada de agua aumenta el riesgo de descarga eléctrica.
- Peligro de explosión: No haga funcionar herramientas autopropulsadas en atmósferas explosivas, tales como líquidos inflamables, gases o polvos. Las herramientas eléctricas producen chispas que pueden incendiar el polvo o los vapores.
- Servicio: Autorizar su poder substituirlo por un calificado de reparación solamente refacciones originales. Esto asegurará que se mantenga la seguridad de la herramienta.

Herramientas eléctricas - Guía general de seguridad

Estos son todavía relevantes, si compró una herramienta de batería y está provisto de un cargador de baterías.

- Uso de un RCD: Para una operación segura es siempre necesario para el uso y el dispositivo RCD que te protegerá en caso de emergencia.
- Voltaje de funcionamiento: Antes de poner la herramienta en funcionamiento, asegúrese de que la tensión indicada en la placa de características es igual a la de la corriente eléctrica.
- Cables de extensión: Asegúrese siempre de que el cable no se convierta en un peligro para el viaje enrutándolo de forma segura a su lugar de trabajo. No camine, monte o coloque objetos en el cable, ya que causará daños. Es importante que conozca la ubicación de un cable de extensión cada vez que trabaje para evitar accidentes. Proteja siempre los cables de alimentación de bordes afilados, calor y aceite. No permita que el cable se anude o se enrosca.
- Si se daña el cable de extensión: Retire inmediatamente el enchufe de la toma, ¡no toque el cable hasta que lo haya hecho.

Herramientas a batería-pautas generales de seguridad

Estas directrices son relevantes para todas las herramientas provistas de una batería.

- Peligro del ácido de la batería: Si se producen daños accidentales en la batería o se utilizan en condiciones abusivas, el líquido se puede expulsar de la batería; evite el contacto. El líquido expulsado de la batería puede causar irritación o quemaduras.
- Si se produce contacto, enjuague rápidamente con agua. Si el líquido se pone en contacto con los ojos, lave con agua por lo menos 10 minutos y busque ayuda médica. Informe al equipo médico que el líquido es una solución de 25-35% de hidróxido de potasio.
- Conexión de la batería: antes de conectar una batería a una herramienta eléctrica, asegúrese siempre de que el interruptor de encendido esté bloqueado en la posición de apagado. La activación involuntaria de la herramienta puede resultar en lesiones corporales graves.
- Transportando la herramienta: retire siempre la batería antes de transportar la herramienta al transportar la herramienta para evitar la activación involuntaria.
- Cargador: Recarga solamente con el cargador especificado de BLAUPUNKT. Un cargador que es adecuado para un tipo de batería puede crear un riesgo de incendio cuando se usa con otra batería.
- Batería correcta: use las herramientas eléctricas BLAUPUNKT solo con los paquetes de baterías BLAUPUNKT. El uso de cualquier otro paquete de baterías puede crear un riesgo de lesiones e incendios.
- Peligro de corto circuito: Cuando la batería no está en uso, manténgala alejada de otros objetos metálicos, como clips de papel, monedas, llaves, clavos, tornillos u otros objetos metálicos pequeños que pueden hacer una conexión desde un terminal a otro. Cortocircuitar la batería puede causar quemaduras o un incendio.
- Ácido de la batería de peligro: Daño accidental a la batería que se produzca o se utiliza en condiciones abusivas, líquidas puede ser expulsado de la batería, evite el contacto. Caso de contacto accidental, lavar con agua. Si el líquido entra en contacto con los ojos, además, acuda al médico. Líquido expulsado de la batería puede causar irritación o quemaduras.
- No abra: Nunca intente abrir la batería por cualquier razón. Si la carcasa de plástico de la batería se rompe o grietas, interrumpa inmediatamente su uso y no la recargue
- Eliminación: Cuando la batería llega al final de su vida o se suprime por cualquier otra razón, no pueden ser reutilizados para los residuos domésticos. Para proteger el medio ambiente, diríjase a su centro local de reciclaje de residuos u otra instalación autorizada de recolección y eliminación.

Herramientas de batería: carga de la batería

Las siguientes pautas deben asegurar la duración de la batería y cargador no se reduce.

- Carga antes de su uso: el paquete de baterías de esta herramienta ha sido enviado en una condición de carga baja. Deberá cargar la batería completamente antes de uso.
- Ciclos de carga: Pilas llegará a carga completa la primera vez que se carguen. Permiten varios ciclos (operación seguida por recarga) que se cargan completamente.
- Luces indicadoras de dirección: Envío de LED rojo en el lado delantero derecho del cargador se encenderá para indicar que está en curso. Un LED verde se ilumina cuando la batería está completamente cargada. Si ninguno de los LEDs se enciende en cualquier momento durante el proceso de carga, retire la batería del cargador para evitar dañar el producto. No introduzca otra batería.
- Una sobrecarga: Una vez que la batería está cargada y la luz verde se enciende, retire la batería inmediatamente.

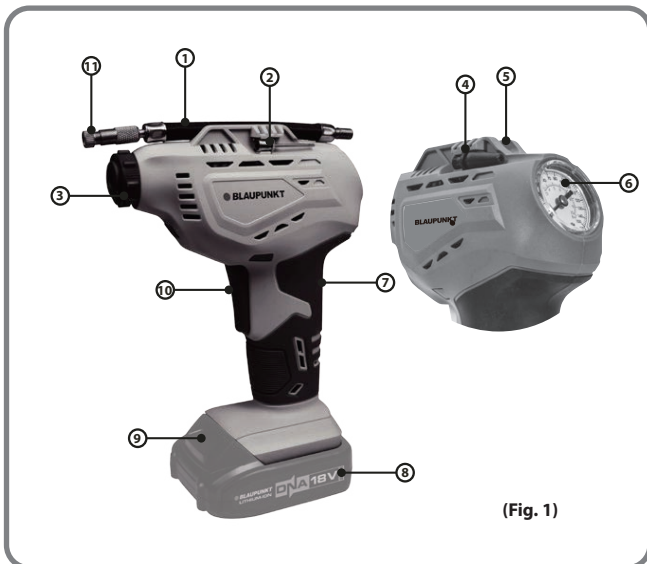
- Temperatura: No cargar baterías cuando el escritorio o en la temperatura de la batería está en o por debajo de 0 ° C o por encima de 45 ° c.
- Cargador cuidado: Cuando más de una batería en la sucesión de carga permiten al menos 30 minutos para que el cargador se enfríe antes de cargar una batería de.

Herramientas de la batería - Luces de nivel de carga de la batería

La batería está equipada con un indicador de nivel de carga para que pueda comprobar la energía restante durante el uso. Para ver la carga restante, presione el botón del lado de la batería y consulte la siguiente tabla.

Número de luces iluminadas	Porcentaje de carga
0	0 – 10 %
1	10 – 25 %
2	25 – 50 %
3	50 – 75 %
4	75 – 100 %

Diagrama de las piezas



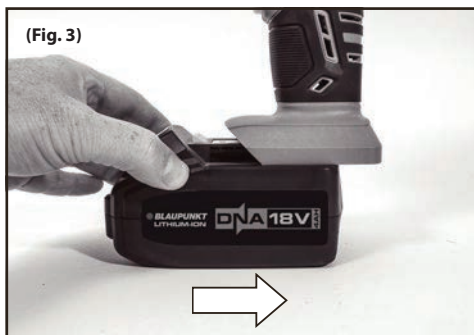
1. Manguera de aire
2. Aguja de bola deporte
3. Anillo de fijación del adaptador
4. Adaptador cónico
5. Área de almacenamiento de manguera
6. Medidor de presión
7. Mango
8. Batería
9. Liberación de la batería
10. Encender / apagar el gatillo
11. Adaptador neumático

(Fig. 1)

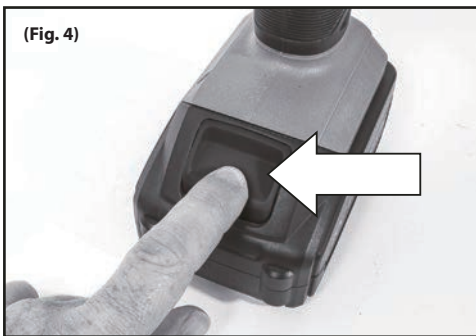
(Fig. 2)



(Fig. 3)

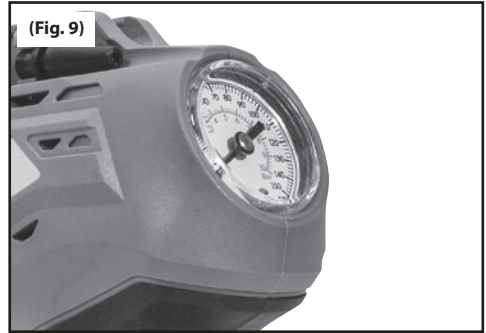
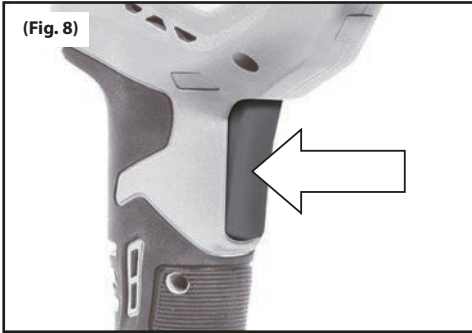
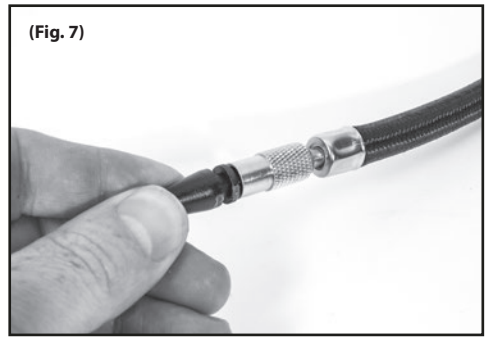
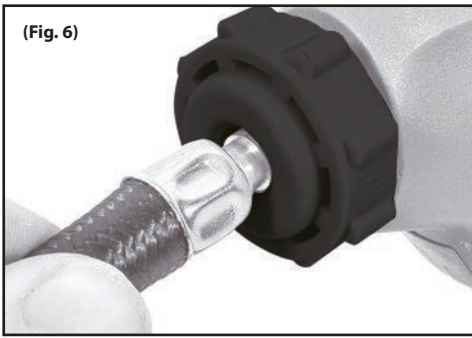


(Fig. 4)



(Fig. 5)





Instrucciones de seguridad específicas de la herramienta

Conozca su compresor de aire de batería. No conecte el cargador o instale la batería en la herramienta hasta que haya leído y comprendido este Manual de instrucciones. Conocer aplicaciones de la herramienta y limitaciones, así como los peligros potenciales específicos relacionados con esta herramienta. Siguiendo esta norma reducirá el riesgo de choque eléctrico, incendio o lesiones graves.

- No haga funcionar la bomba de aire para producir presión de salida superior a la presión máxima marcada en el elemento a ser inflado. No utilice la presión 150 PSI.
- Inspeccione la unidad para grietas, agujeros u otros defectos que podrían provocar que la bomba para llegar a ser peligroso.
- Compruebe si la manguera está libre de torsión o dobleces.
- Utilice la bomba solamente para su uso. No altere ni modifique el diseño original o la función.
- Nunca deje una bomba de aire con manguera de aire conectada al elemento inflado.
- No continúe con una bomba de aire o manguera que fuga de aire o no funciona correctamente.
- Siempre apague el suministro de aire y la batería antes de hacer ajustes, mantenimiento de una bomba de aire, o cuando una bomba de aire no esté en uso.
- No trate de sacar o llevar el aire de la manguera.
- Uso doméstico solamente.
- No utilice la bomba de aire como un dispositivo de respiración.
- No dirija nunca el chorro de aire hacia personas o animales.
- Tenga cuidado de no extender el polvo y la suciedad a usted o a terceros.
- No utilice esta bomba para pulverizar productos químicos.
- Riesgo de explosión. Monitorear cuidadosamente los objetos durante la dilatación.
- Para reducir el riesgo de expansión más, compare ocasionalmente la presión con un manómetro calibrado.
- Permita que la bomba se enfríe durante 5 minutos después de cada cinco minutos de uso continuo.

MANUAL DE INSTRUCCIONES

Instalación de la batería

- Deslice la batería en basela herramienta, figura 3. (Nota que la batería levantada surcos lo que le permite encajar la herramienta sólo de una manera).
- Asegúrese de que la batería quede bien anclada y que la batería se asegura en la herramienta antes de la operación. Instalación de las baterías incorrecto puede dañar los componentes internos.

Desmontaje de la batería

- Busque la captura de liberación de la batería en la parte superior de la batería y pulse hacia abajo, Fig. 4.
- Mantenimiento mientras por la liberación de la batería deslice la batería de la herramienta.

Usando la bomba de aire

- Para proteger la manguera de aire de la bomba de aire, afloje el anillo de bloqueo del adaptador girando en sentido antihorario, figura 5.
- Inserte la manguera de aire en el collar de bloqueo del adaptador, Fig.6 y apriete en el sentido horario.
- Conecte el adaptador elegido en la manguera de aire y gire hacia la derecha hasta que esté firmemente en su lugar, figura 7.
- ¡ADVERTENCIA! Incorrectamente tubos conectados o accesorios pueden desconectar bajo presión y causar lesiones graves. Fugas de aire son las lecturas de presión defectuoso causa posible. Asegúrese de que todas las conexiones estén firmemente en su lugar.

Conectar y desconectar la bomba de aire

- Apriete el gatillo para disparar la bomba de aire, Fig 8.
- Durante el uso, compruebe el manómetro, Fig. 9 a la presión deseada. Cuando se alcanza la presión deseada, lanzamiento el gatillo para parar la bomba de aire. Nunca llene demasiado porque pueden producirse daños o lesiones.

Accesorios

Los accesorios suministrados realizan una variedad de funciones. El adaptador cónico puede utilizarse en pequeñas válvulas de compresión para inflar objetos pequeños, tales como flotadores y juguetes, que generalmente requieren que el usuario a una inflexión, soplando aire en ellos. Aguja de bola deporte puede utilizarse para inflar cualquier tipo de bola deportiva o cualquier otro elemento que requiere una aguja de bola de deportes de la inflación.

Nota: Cuando inflar elementos de 10 PSI o menos, inflar ráfagas cortas y comprobar después de cada explosión sentir o medir con un dispositivo calibrado para determinar la presión exacta.

Aguja de bola deportes

- La aguja de bola de deportes se puede utilizar para inflar cualquier tipo de juegos de pelota o cualquier otro elemento que requiere una aguja de bola de deportes de la inflación.
- Inserte la aguja de bola de los deportes en válvula e inflar. Retire la aguja de bola de deportes después de la inflación.

Nota: la presión requerida para más bolas de los deportes es demasiado baja para lectura precisa en el manómetro.






Adaptador neumático

- Gire rápidamente el conector roscando en la vástago de válvula de neumático.
- Cuando se enciende, el indicador mostrará la presión de los neumáticos.

Especificaciones del producto	
Tensión	18V DC
Longitud de la manguera	550 mm
Presión máxima de	10.4 Bar/150 PSI
Caudal de aire	14 l/min
Ciclo de trabajo	5 minutos, 5 minutos
Nivel de presión sonora	LPA DB 69 K = 3 dB (A)
Nivel de potencia acústica	80 dB LWA K = 3 dB (A)
Nivel de vibración	2.342 m/s ² , K = 1,5 m/s ²

Símbolos

O manual o la placa de clasificación de la herramienta puede mostrar símbolos. Éstos representan información importante sobre el producto o las instrucciones sobre su uso.

	Debe leer el manual de instrucciones		Usar calzado protector
	El producto es compatible con las normas de seguridad de la CE		Uso protección del oído
	El producto es RoHS obediente normas de seguridad		Guantes de seguridad del desgaste
	ADVERTENCIA general		Uso la ropa protectora
	Cumplen con los estándares de WEEE		Usar mascarilla de seguridad
	Contiene la batería Litio-ion		Usar protección ocular
	El producto es doblemente aislado		Utilice la protección principal
	Peligro de incendio		Uso de protección respiratoria
	Peligro de electrocución		

Disposición



No deseche en general la basura.

Como se indica en la Directiva Europea 2012/19/EU para los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos, este producto debe eliminarse de manera segura para el Medio Ambiente. Le recomendamos llevarlo a un centro de reciclaje.

Garantía

Este producto tiene 3 años de garantía para defectos de fabricación. El período de garantía se contará a partir de la fecha de compra del producto, de acuerdo con la factura de compra. La garantía del producto sólo cubre defectos de fabricación, defectos resultantes de un uso inapropiado, como caída, transporte inadecuado, conexión a la fuente de alimentación, no conforme a la tensión especificada en este manual, inserción de objetos extraños y desgaste natural de piezas, piezas de repuesto (tapas, botones, tirantes, cerraduras de cierre, cables de alimentación, etc.) y piezas metálicas (hilos, motores, etc.).

También no cubiertos son los daños debidos a agentes de la naturaleza, rayos, alimentos, mar, oxidación, humedad, etc.). El producto perderá su garantía si presenta defectos, que después del análisis de nuestros técnicos, se caracterizan como inadecuadamente utilizados, utilizados para uso profesional o para los fines para los cuales no está destinado (de acuerdo con el Manual del Propietario). Esta garantía se anula si se comprueba que el dispositivo ha sido adulterado, ha sido reparado por una persona o servicio no autorizado por BLAUPUNKT. La garantía es válida sólo con el recibo / factura proporcionado en la compra.

BLAUPUNKT se compromete a proporcionar los servicios antes mencionados en el período de garantía sólo en lugares donde mantenga un servicio autorizado. Los consumidores que no se encuentren cerca de un centro de servicio autorizado deben ser responsables de los costes y riesgos de transporte para el servicio autorizado de su elección.

El "desgaste" natural no está cubierto por la garantía.

Este producto sólo es para uso doméstico.

Importado y Distribuido por:

SKN Europa LDA.

Travessa da Trindade 16 - 4B, Chiado, Lisboa, Portugal

1200-469

Email: servicioalcliente@bp-tools.es

Internet: www.bp-tools.es

Ferramentas elétricas – diretrizes gerais de segurança

Este guia é uma orientação geral para todas as ferramentas eléctricas, outros conselhos específicos para a ferramenta de alimentação fornecido está contido na secção correspondente deste manual. Adirir ao seguinte pode resultar em choque elétrico ou ferimentos graves.

- Utilize equipamento de protecção: Assegurar que você use todos os equipamentos de proteção individual como indicado neste manual.
- Proteção dos olhos: Usar sempre óculos de proteção. Qualquer ferramenta pode lançar objetos estranhos nos olhos e causar danos oculares permanentes. Use sempre óculos de segurança (não óculos) que estão em conformidade com de segurança da UE EN166 padrão. Óculos todos os dias tem apenas as lentes resistentes ao impacto. Eles não são óculos de segurança.
- Proteção das mãos: Sempre usar luvas apropriadas em conformidade com a de segurança da UE norma EN388
- Proteção auditiva: Use sempre proteção auditiva adequada em conformidade com a de segurança da UE EN352 padrão
- Máscaras de poeira: Sempre usar uma máscara de poeira compatível com EN149/EN405 apropriado para o material que você está trabalhando com.
- Antes de cada utilização: Você deve inspecionar a condição da ferramenta. Se nenhum dano for encontrado, você não deve usar a ferramenta e tê-lo reparado por um técnico devidamente qualificado.
- Verifique a área de trabalho : Verifique a sua área de trabalho para garantir que está longe de perigos e de pessoas, sempre manter uma área arrumada enquanto trabalhe para reduzir o risco de lesão.
- Molhado e úmido: Ferramentas eléctricas não devem ser usadas no molhado, condições húmida ou durante a chuva, nem devem ser deixados ou armazenados fora de sua residencia. Nunca toque a tomada ou opere a máquina com as mãos molhadas.
- Vista-se adequadamente: Não use roupas folgadas ou joias. Mantenha seu cabelo, vestuário e luvas afastados de peças móveis. Roupas largas, joias ou cabelos longos podem ser presos nas partes móveis.
- Faça pausas regulares: Cansaço pode resultar em perda de concentração e faz com que o trabalho com ferramentas se torne perigoso.
- Adultos apenas: Ferramentas eléctricas são projetadas para uso por capaz encorpado ADULTOS apenas. Se você estiver em qualquer modo inseguro de sua habilidade de usar a ferramenta – não usá-lo.
- Treinamento: Nunca use uma ferramenta elétrica a menos que empreenderam um treinamento formal em seu uso, muitas vezes há fatores imprevistos que podem colocar você ou outras pessoas em perigo.
- Emprestar ferramentas: Somente ferramentas de empréstimo para pessoas que você tem certeza que são treinados para usá-los. Sempre fornece o manual de instruções junto com a ferramenta.
- Medicamentos e drogas: Nunca operar ferramentas ou máquinas se estiver a tomar medicação que pode deixá-lo sonolento, ou se você está sob influência de álcool ou ilegal drogas.
- Armazenar em local seguro: Ferramentas eléctricas quando não em uso, ou uma vez você tiver terminado de usar, ferramentas de poder sempre devem ser armazenado em um lugar seguro, longe da umidade/água e não acessível a crianças ou a outros. Entre as pausas ou tarefas é importante garantir que as ferramentas são colocadas em um local seguro.
- Apenas para uso previsto: Ferramentas de poder devem ser usadas para sua pretendida utilização apenas – verifique sempre o manual se não tiver certeza.
- Pó: Se forem fornecidos dispositivos para a conexão de extração e coleta de pó, certifique-se estes são conectados e usados corretamente. Uso de coleta de poeira pode reduzir a poeira relacionados perigos.
- Água: Não exponha as ferramentas para condições de chuva ou húmido. Uma ferramenta de entrada de água aumentará o risco de choque elétrico.
- Perigo de explosão: Não opere ferramentas eléctricas em atmosferas explosivas, como na presença de líquidos inflamáveis, gases ou poeira. Ferramentas eléctricas criam faíscas que podem inflamar a poeira ou fumaça.
- Serviço: Autorize seu poder por uma pessoa de reparo qualificado usando apenas peças de reposição idênticas. Isto irá garantir que a segurança da ferramenta seja mantida.

Ferramentas elétricas – Guia gerais de segurança

Estes são ainda relevantes, se você tiver adquirido uma ferramenta de bateria e é fornecido com um carregador de bateria.

- Use um RCD: Para a operação segura é sempre necessário ao uso e ao dispositivo RCD que irá protegê-lo no caso de uma emergência elétrica.
- Voltagem de funcionamento: Antes de colocar a ferramenta em funcionamento, certifique-se que a tensão indicada na placa de identificação é o mesmo do seu fornecimento de electricidade.
- Os cabos de extensão: Assegure-se sempre que o cabo que não se torne um perigo de viagem por roteamento-lo com segurança para seu local de trabalho. Andar, andar, nem coloque objetos sobre o cabo, como ele irá resultar em danos. É importante que você esteja ciente da localização de um cabo de extensão sempre que você estiver trabalhando para evitar acidentes. Sempre proteja os cabos de alimentação de bordas afiadas, calor e óleo. Não permita que o cabo tornar-se um nó ou torcido.
- Se a extensão se torne danificada: Tirar o plugue da tomada imediatamente, não toque o cabo até que você desligou a tomada.

Ferramentas de bateria – Guia geral de segurança

Estas orientações são relevantes para todas as ferramentas fornecidas com uma bateria.

- Perigo do Ácido da Bateria: Se ocorrerem danos acidentais na bateria ou forem usados em condições abusivas, o líquido pode ser ejetado da bateria; evite o contato. O líquido ejetado da bateria pode causar irritação ou queimaduras.
- Se ocorrer contato, enxágue rapidamente com água. Se o líquido for contactado com os olhos, lave com de água no mínimo de 10 minutos e procure ajuda médica. Informe a equipe médica que o líquido é uma solução de 25-35% de hidróxido de potássio.
- Ligando a bateria: antes de ligar uma bateria a uma ferramenta eléctrica, certifique-se sempre de que o interruptor liga / desliga está bloqueado na posição desligada. A ativação involuntária da ferramenta pode resultar em lesões corporais graves.
- Transportando a ferramenta: remova sempre a bateria antes de transportar a ferramenta ao transportar a ferramenta para evitar ativação involuntária. Carregador: Recargue somente com o carregador especificado da BLAUPUNKT. Um carregador que é apropriado para um tipo de bateria pode criar um risco de incêndio quando usado com outra bateria.
- Bateria Correta: Use ferramentas BLAUPUNKT de bateria apenas com baterias da BLAUPUNKT para o produto específico. Utilização de quaisquer outros pacotes de bateria pode criar um risco de ferimentos e incêndio.
- Perigo de curto-circuito: Quando a bateria não estiver em uso, mantenha-o afastado de objectos metálicos, como cliques de papel, moedas, chaves, pregos, parafusos ou outros pequenos objectos metálicos que podem fazer uma conexão de um terminal para outro. Curto-circuito nos terminais da bateria juntos pode causar queimaduras ou incêndio.
- Perigo de ácido de bateria: Se dano acidental ocorre à bateria ou é usado em condições abusivas, o líquido pode ser expelido da bateria; evite contato. Se o contato ocorre acidentalmente, lave com água. Se o líquido entra em contato com os olhos, além disso, procure ajuda médica. Líquido expelido da bateria pode causar irritação ou queimaduras.
- Não abra: Nunca tente abrir a bateria por qualquer motivo. Se a carcaça plástica da bateria quebre ou rachaduras, imediatamente descontinuar seu uso e não recarregá-lo
- Eliminação: Quando a bateria atinge o final do é vida ou é eliminado por qualquer outro motivo, não possam ser reutilizados de lixo doméstico. A fim de proteger o meio ambiente por favor leve para seu centro de reciclagem ou outras autoridades que coletem e façam a eliminação da bateria em um estabelecimento adequado.

Ferramentas de bateria – o carregamento da carga da bateria

As seguintes diretrizes irão garantir a vida útil da bateria e o carregador não é reduzida.

- Carga antes do uso: a bateria para esta ferramenta foi enviada em uma condição de carga baixa. Você deve carregar a bateria totalmente antes do uso.
- Cobrar ciclos: Baterias não chegará a carga completa a primeira vez que eles são carregadas. Permitir vários ciclos (operação seguido de recarga) para que eles se tornam totalmente carregada.
- Luzes indicadoras: Carregamento de LED vermelho na parte da frente direita lado do carregador acende para indicar que está em andamento. Um LED verde acende quando a bateria está totalmente carregada. Se em qualquer momento durante o processo de carga, nenhum dos LEDs estão acesos, retire a bateria do carregador para não danificar o produto. Não insira outra bateria.
- Uma sobrecarga : Uma vez que a bateria está carregada e a luz verde acende, remova a bateria imediatamente.

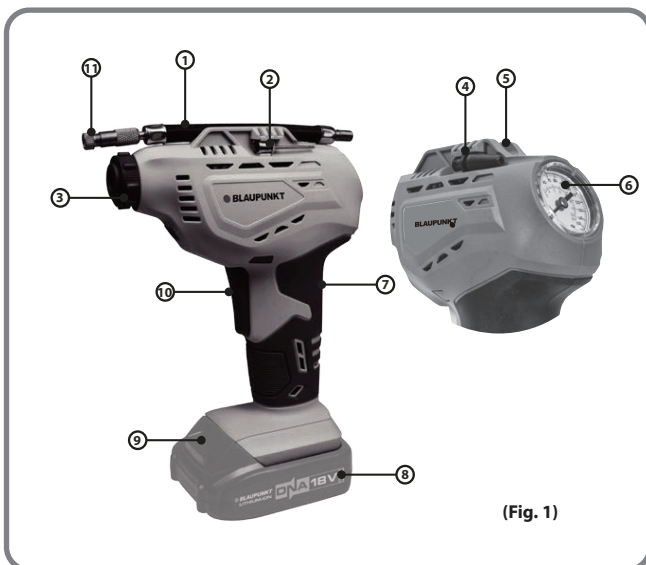
- Temperatura: Não carregue baterias quando a área de trabalho ou a temperatura da bateria estiver em ou abaixo de 0 ° C ou acima de 45 ° C.
- Cuidados do carregador: Quando mais de uma bateria em sucessão de carregamento permitir pelo menos 30 minutos para o carregador arrefecer antes de carregar uma bateria adicional.

Ferramentas da bateria - Luzes de nível de carga da bateria

A bateria está equipada com um indicador de nível de carga para que você possa verificar a energia restante durante o uso. Para exibir a carga restante, pressione o botão no lado da bateria e consulte a tabela a seguir.

Número de luzes iluminadas	Porcentagem de carga
0	0 – 10 %
1	10 – 25 %
2	25 – 50 %
3	50 – 75 %
4	75 – 100 %

Diagrama de peças

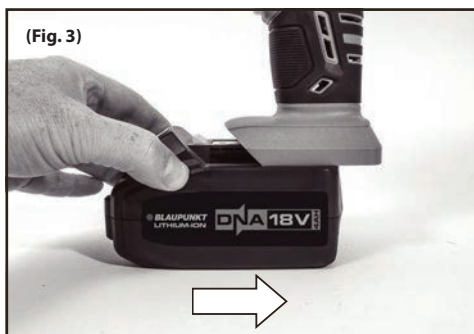


1. Mangueira de ar
2. Agulha de bola de esporte
3. Colar de travamento do adaptador
4. Adaptador cônico
5. Área de armazenamento da mangueira
6. Medidor de pressão
7. Alça
8. Bateria
9. Lançamento de bateria
10. Ligar/desligar o gatilho
11. Adaptador de pneu

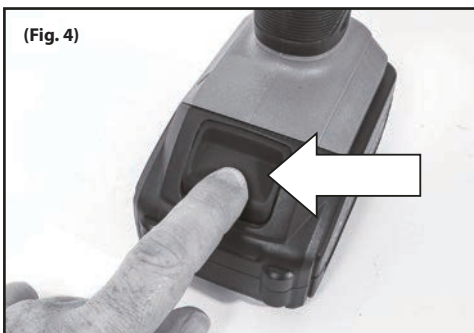
(Fig. 2)



(Fig. 3)

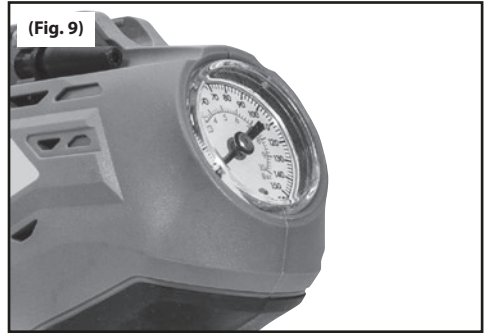
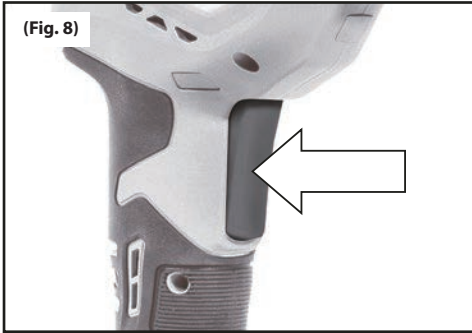
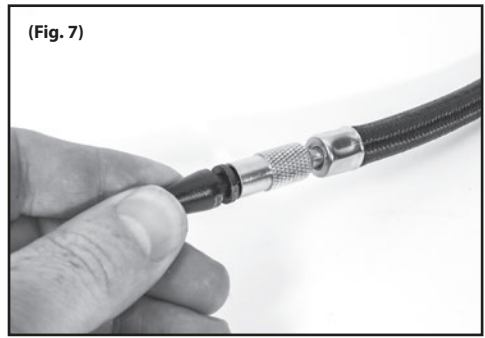
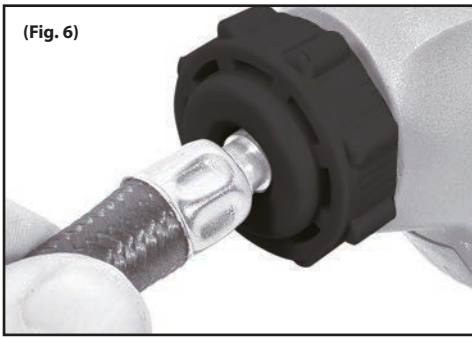


(Fig. 4)



(Fig. 5)





Instruções de segurança específicas da máquina

Saiba sobre o seu compressor de ar de bateria. Não ligue o carregador ou instale a bateria na ferramenta até que você leia e entenda este Manual de instruções. Aprenda as aplicações da ferramenta e limitações, bem como dos perigos potenciais específicos relacionados a esta ferramenta. Seguindo esta regra irá reduzir o risco de choque elétrico, incêndio ou lesões graves.

- Não opere a bomba de ar para resultar em pressão de saída maior que a pressão máxima marcado no item a ser insuflado. Não use a pressão superior a 150 PSI.
- Inspeccione a unidade para rachaduras, furos ou outros defeitos que poderiam causar a bomba de ar tornar-se perigosa.
- Verifique se a mangueira está livre de torções ou dobras.
- Use a bomba de ar somente para seu uso pretendido. Não altere ou modifique a unidade do projeto original ou função.
- Nunca abandone uma bomba de ar com a mangueira de ar anexada ao item sendo inflado.
- Não continue a usar uma bomba de ar ou mangueira que vazamentos de ar ou não funciona adequadamente.
- Desligue sempre a alimentação de ar e a bateria antes de fazer ajustes, manutenção de uma bomba de ar, ou quando uma bomba de ar não está em uso.
- Não tente puxar ou carregar a bomba de ar pela mangueira.
- Apenas ao uso doméstico.
- Não use bomba de ar como um dispositivo de respiração.
- Nunca dirija o jato de ar comprimido em direção de pessoas ou animais.
- Tenha cuidado para não espalhar poeira e sujeira para si ou para terceiros.
- Não use esta bomba de ar para pulverizar produtos químicos.
- Risco de rebentamento. Monitore cuidadosamente objetos durante a dilatação.
- Para reduzir o risco de mais dilatação, ocasionalmente compare a leitura de pressão com um manômetro calibrado.
- Permitir que a bomba esfrie por 5 minutos após cada cinco minutos de uso contínuo.

MANUAL DE INSTRUÇÕES

Instalando a bateria

- Deslize a bateria na base da ferramenta, Fig. 3. (Note que a bateria levantou ranhuras que lhe permite encaixar na ferramenta somente de um jeito).
- Verifique se a bateria se encaixa no lugar e que a bateria está seguro na ferramenta antes de iniciar a operação. Instalação incorreta da bateria pode causar danos aos componentes internos.

Remoção da bateria

- Localize a captura de liberação da bateria na parte superior da bateria e pressione para baixo, Fig. 4.
- Enquanto mantém pressionada a liberação da bateria deslize a bateria longe da ferramenta.

Usando a bomba de ar

- Para proteger a mangueira de ar da bomba de ar, afrouxe o anel de bloqueio do adaptador girando no sentido anti- horário, Fig. 5.
- Insira a mangueira de ar no colar de bloqueio do adaptador, Fig.6 e aperte no sentido horário.
- Conecte o adaptador escolhido na mangueira de ar e o vire no sentido horário até que esteja seguramente no lugar, Fig. 7.
- Aviso! Mangueiras anexadas imprópriamente ou acessórios podem se desconectar sob pressão e causar ferimentos graves. Vazamentos de ar são possíveis causar leituras de pressão com defeito. Certifique-se que todas as conexões são firmemente presas.

Ligar e desligar a bomba de ar

- Aperte o gatilho para acionar a bomba de ar, Fig. 8.
- Durante o uso, verificar o calibre de pressão, Fig. 9 para a pressão desejada. Quando é alcançada a pressão desejada, solte o gatilho para parar a bomba de ar. Nunca encha demais pois danos ou lesões podem ocorrer.

Acessórios

Os acessórios fornecidos executam uma variedade de funções. O adaptador cônico pode ser usado em válvulas de compressão menores para inflar itens pequenos, como flutuadores e brinquedos infantis, que geralmente exigem que o usuário inflete, soprando ar para dentro deles. A agulha de bola de esportes pode ser usada para inflar qualquer tipo de bola esportiva ou qualquer outro item que requer uma agulha de bola do esporte de inflação.

Nota: Quando inflar itens de 10 PSI ou menos, inflar-se rajadas curtas e verificar depois de cada explosão sentir ou medir com um dispositivo calibrado para determinar a pressão exata.

Agulha para bola de esporte

- A agulha para bola de esportes pode ser usada para inflar qualquer tipo de bola de esportes ou qualquer outro item que requer uma agulha de bola do esporte de inflação.
- Insira a agulha de bola de esportes na válvula de esfera e inflar. Remova a agulha de bola esportes após a inflação.

Nota: A pressão necessária para a maioria das bolas de esportes é demasiado baixa para leitura exata no indicador de pressão da ferramenta

Adaptador de pneu

- Rode rapidamente o conector roscando na haste da válvula do pneu.
- Quando ligado, o indicador mostrará atual da pressão dos pneus.

Especificações do produto	
Tensão	8V DC
Comprimento da mangueira	550mm
Pressão máxima	10.4Bar / 150 PSI
Taxa de fluxo de ar	14l/min
Ciclo de trabalho	5 minutos na, 5 minutos fora
Nível de pressão sonora	LpA 69 DB K=3dB(A)
Nível de potência sonora	LWA 80 dB K=3dB(A)
Nível de vibração	2.342 m/s ² , K = 1,5 m/s ²

Símbolos

O manual ou placa de classificação na sua ferramenta pode mostrar símbolos. Estes representam informações importantes sobre o produto ou instruções sobre o seu uso.

	Você deve ler o manual de instruções		Usar calçado de protecção
	O produto é compatível com as normas de segurança CE		Usar a protecção de ouvido
	O produto é compatível com RoHS segurança padrões		Usar luvas de segurança
	Advertência geral		Usar a roupa protetora
	Dispor de acordo com as normas de WEEE		Usar máscara de segurança
	Contém bateria de Lithium-Ion		Usar protecção ocular
	O produto é isolado dobro		Usar protecção de cabeça
	Perigo de incêndio		Usar protecção respiratória
	Perigo de electrocussão		

Disposição



Não descarte em lixo geral.

Tal como indicado na Directiva Europeia 2012/19/UE para os resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos, este produto deve ser eliminado de uma forma segura para o meio ambiente. Recomendamos levá-lo para uma instalação de reciclagem.

Garantia

Este produto possui 3 anos de garantia para defeitos de fabricação. O período de garantia será contado a partir da data de compra do produto, de acordo com a factura de compra. A garantia do produto cobre apenas defeitos de fabricação, defeitos resultantes de uso impróprio, como cair, transporte inadequado, conexão à fonte de alimentação, não em conformidade com a tensão especificada neste manual, inserção de objetos estranhos e desgaste natural de peças, peças de plástico (tampas, botões, alças, fechaduras de trava, cabos de alimentação, etc.) e peças metálicas (fios, motores, etc.).

Também não cobertos são os danos devidos a agentes da natureza, raios, alimentos, mar, oxidação, humidade etc.). O produto perderá sua garantia se apresentar defeitos, que após a análise de nossos técnicos, são caracterizados como inadequadamente utilizados, utilizados para uso profissional ou para os fins para os quais não se destina (de acordo com o Manual do Proprietário). Esta garantia será anulada se verificar que o dispositivo foi adulterado, foi reparado por uma pessoa ou serviço não autorizado pela BLAUPUNKT. A garantia é válida somente com o recibo / fatura fornecido na compra.

A BLAUPUNKT compromete-se a fornecer os serviços acima mencionados no período de garantia somente em locais onde ele mantenha um serviço autorizado. Os consumidores que não estão localizados perto de um centro de serviço autorizado devem ser responsáveis pelos custos e riscos de transporte para o serviço autorizado de sua escolha.

O "desgaste" natural não está coberto pela garantia.

Este produto é apenas para uso doméstico.

Importado e Distribuído por:

SKN Europa LDA.

Travessa da Trindade 16 - 4B, Chiado, Lisboa, Portugal

1200-469

Email: apoiocliente@bp-tools.pt

Internet: www.bp-tools.pt

Outils électriques - Consignes de sécurité générales

Ces consignes sont des consignes générales, valables pour l'ensemble des outils et accessoires électriques, tels que les chargeurs. D'autres consignes, plus spécifiques, sont proposées dans la rubrique correspondante de cette notice. Le non-respect des consignes suivantes pourrait provoquer une électrocution ou des blessures graves.

- Portez un équipement de protection : Assurez-vous de porter l'équipement de protection personnel adéquat, conformément aux consignes livrées dans cette notice.
- Lunettes de protection : Portez toujours des lunettes de protection. Les outils électriques peuvent projeter des corps étrangers en direction de vos yeux et vous les abîmer gravement. Portez TOUJOURS des lunettes de sécurité (et non pas des lunettes classiques), conformes à la Norme européenne de sécurité EN166. Les lunettes de tous les jours sont uniquement résistantes aux impacts. Ce ne sont PAS des lunettes de protection.
- Protection des mains : Portez toujours des gants de sécurité conformes à la Norme européenne de sécurité EN388.
- Protection auditive : Portez toujours des gants de protections auditives conformes à la Norme européenne de sécurité EN352
- Masque anti-poussière : Portez toujours un masque anti-poussière conforme à la Norme EN149/EN405 et adapté au matériel avec lequel vous travaillez.
- Avant chaque utilisation : Vous devez inspecter l'état général de l'outil. Si vous constatez des détériorations, n'utilisez pas l'outil et faites-le réparer par un technicien agréé.
- Vérifiez la zone de travail : Vérifiez votre zone de travail, pour être certain qu'elle ne contient ni obstacle ni badauds, et efforcez-vous de la maintenir la plus dégagée et ordonnée possible, afin d'éviter le risque de blessure.
- Humide et mouillé : Les outils électriques ne doivent pas être utilisés lorsqu'ils sont mouillés, lorsque l'atmosphère est humide ou par temps de pluie. Ils ne doivent pas non plus être laissés/rangés en extérieur. Ne touchez jamais la pries et ne faites pas fonctionner l'appareil si vous avez les mains mouillées.
- Habillez-vous de façon adéquate : Évitez de porter des vêtements lâches et des bijoux. Veillez à ce que vos cheveux, vêtements et gants soient éloignés des pièces en mouvement. Les vêtements amples, les bijoux et les cheveux longs peuvent être happés par des pièces mobiles.
- Faites régulièrement des pauses : La fatigue peut engendrer une perte de concentration et rendre le travail avec les outils dangereux.
- Adultes uniquement : Les outils électriques sont conçus pour être utilisés par des ADULTES uniquement. Si vous doutez de votre capacité à utiliser les outils - ne les utilisez pas.
- Formation : N'utilisez jamais un outil si vous n'avez pas été formé à son utilisation. Certains facteurs imprévisibles pourraient mettre les autres en danger.
- Prêt d'outils : Ne prêtez vos outils qu'à des personnes ayant été formées pour les utiliser. Prêtez toujours l'outil accompagné de sa notice d'utilisation.
- Médicaments et drogues : Ne faites jamais fonctionner un outil/une machine si vous êtes sous médicaments ; Vous pourriez perdre le contrôle. Cette consigne s'applique également si vous êtes sous l'emprise de l'alcool ou de la drogue.
- Rangez les outils dans un endroit sécurisé : Lorsque vous n'utilisez pas vos outils ou avez fini de les utiliser, rangez-les dans un endroit sécurisé, à l'abri de l'humidité/du froid et hors de portée des enfants. Pendant les pauses ou entre différentes opérations, il est important de vous assurer que les outils sont rangés dans un endroit sécurisé.
- Réservé à l'usage exclusif suivant : Les outils électriques devraient être utilisés exclusivement dans le cadre qui leur est réservé - consultez toujours la notice en cas de doute.
- Poussières : Si des dispositifs sont prévus pour le raccordement d'installations d'extraction et de collecte de la poussière, assurez-vous que ces dernières soient connectées et utilisées correctement. L'utilisation d'appareils collecteurs de poussière peut réduire les risques liés à la poussière.
- Eau : N'utilisez pas d'appareils électriques dans un environnement humide ou mouillé. Si de l'eau pénètre à l'intérieur d'un outil électrique, le risque d'électrocution et décaplé.
- Risque d'explosion : N'utilisez jamais un outil électrique dans un environnement explosif ; par exemple en présence de liquides inflammables, de gaz ou de poussières. Les outils électriques produisent des étincelles, susceptibles de mettre le feu aux particules de poussière ou de vapeurs.
- Entretien : Faites réparer votre outil électrique par un réparateur qualifié et n'utilisez que des pièces de rechange identiques aux pièces d'origine. Cela garantira la sécurité de l'outil électrique.

Outils électriques - Consignes de sécurité générales

Ces consignes sont systématiquement pour les accumulateurs dotés d'un chargeur de batterie.

- Utilisez un dispositif différentiel à courant résiduel : Pour une utilisation en toute sécurité, il est toujours nécessaire d'utiliser un dispositif différentiel à courant résiduel, qui vous protégera en cas de problème électrique.
- Tension de fonctionnement : Avant de mettre l'outil sous tension, vérifiez que la tension indiquée sur la plaque nominative est la même que celle de votre réseau électrique.
- Rallonge : Vérifiez toujours qu'aucun câble ne représente un danger, et acheminez-le correctement jusqu'à votre zone de travail. Ne piétinez pas sur les câbles, ne roulez pas dessus et n'y posez aucun objet, sous peine de les endommager. Il est important que vous soyez informé de l'emplacement d'une rallonge pendant votre travail, afin d'éviter les accidents. Protégez systématiquement vos câbles électriques des extrémités pointues, de la chaleur, et de l'huile. Ne laissez pas le câble se nouer ou se plier.
- Si la rallonge est abîmée : Débranchez-la immédiatement du réseau électrique, et ne touchez pas le câble jusqu'à ce que cela soit fait.

Accumulateurs - Consignes de sécurité générales

Ces directives sont applicables à tous les outils dotés d'une batterie.

- Risque associé à l'acide de la batterie : Si la batterie est accidentellement endommagée ou si elle est utilisée dans de mauvaises conditions, du liquide peut en être éjecté. Le liquide éjecté de la batterie peut provoquer une irritation ou des brûlures.
- En cas de contact, rincez rapidement à l'eau claire. Si le liquide entre en contact avec les yeux, rincez abondamment à l'eau pendant au moins 10 minutes et consulter un médecin. Informez l'équipe médicale que le liquide est une solution constituée à 25-30% d'hydroxyde de potassium.
- Connexion d'une batterie : Avant de raccorder une batterie à un outil électrique, vérifiez toujours que le commutateur ON/OFF est verrouillé en position off. La mise en marche involontaire de l'outil peut entraîner des blessures graves.
- Transport de l'outil : Retirez toujours la batterie avant de transporter l'outil afin d'éviter tout risque de déclenchement accidentel.
- Chargeur : Rechargez uniquement l'appareil avec le chargeur recommandé par BLAUPUNKT. Un chargeur adapté à un type de batterie spécifique peut présenter un risque d'incendie s'il est utilisé un type de batterie non pris en charge.
- Batterie adaptée : Utilisez les outils électriques BLAUPUNKT exclusivement avec les batteries BLAUPUNKT correspondantes. L'utilisation d'autres batteries comprend un risque de blessure et d'incendie.
- Risque de court-circuit : Lorsque la batterie n'est pas utilisée, éloignez-la des autres objets métalliques (tels que les trombones, les pièces de monnaie, les clés, les clous, les vis ou tout autre objet métallique de petite taille susceptible de transporter le courant d'une borne à l'autre). Un court-circuit aux bornes de la batterie peut provoquer des brûlures graves ou un incendie.
- « DO NOT OPEN » (Ne pas ouvrir) : N'essayez jamais de démanteler la batterie, qu'elle qu'en soit la raison. Si le compartiment en plastique de la batterie s'ouvre ou se fissure, cessez immédiatement toute utilisation et ne rechargez pas la batterie.
- Mise au rebut : Lorsque la batterie atteint la fin de sa vie utile ou doit être mise au rebut, ne la jetez pas avec les ordures ménagères. Afin de protéger l'environnement, veuillez vous rendre auprès de votre centre local de recyclage ou auprès de l'organisme de collecte et d'élimination le plus proche.

Accumulateurs - Charge de la batterie

Les Directives suivantes garantissent une durée de vie maximum à la batterie et au chargeur.

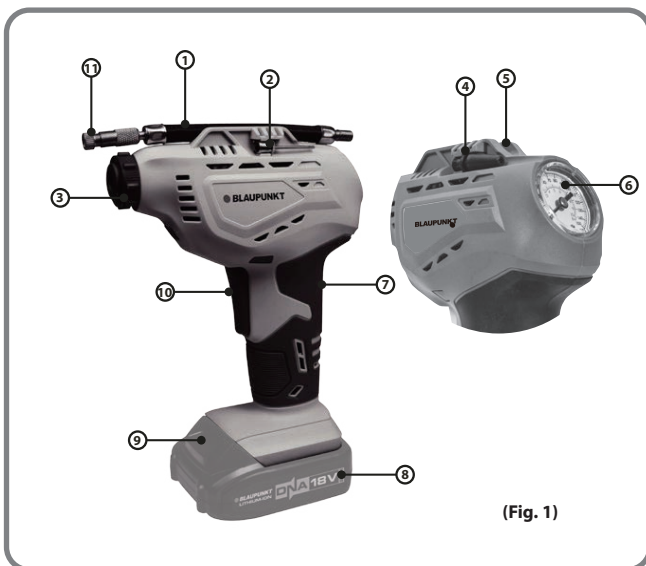
- Charge pré-utilisation : La batterie de cet outil a été expédiée avec un faible niveau de charge. Vous devez la charger avant d'utiliser l'appareil.
- Cycles de charge : Les batteries n'atteignent pas une charge pleine dès la première charge. Laissez passer plusieurs cycles (utilisation, recharge, etc) pour que la batterie soit pleinement chargée.
- Voyants lumineux : La DEL rouge sur le côté avant droit du chargeur s'allume pour indiquer que la charge est en cours. Une DEL verte s'allume lorsque la batterie est complètement chargée. Si, pendant la charge, aucun des voyants ne s'allume, retirez la batterie du chargeur afin d'éviter d'endommager le système. N'INSÉREZ AUCUN autre type de batterie.
- Surcharge : Une fois la batterie chargée et le voyant vert allumé, retirez immédiatement la batterie.
- Température : Ne chargez pas les batteries lorsque la zone de travail et/ou la température de la batterie est inférieure ou égale à 0 ° C ou supérieure à 45 ° C.
- Entretien du chargeur : Lorsque vous chargez plus d'une batterie à la fois, attendez au moins 30 minutes pour permettre au chargeur de refroidir avant de charger une batterie supplémentaire.

Accumulateurs - Témoins lumineux indicateurs du niveau de charge

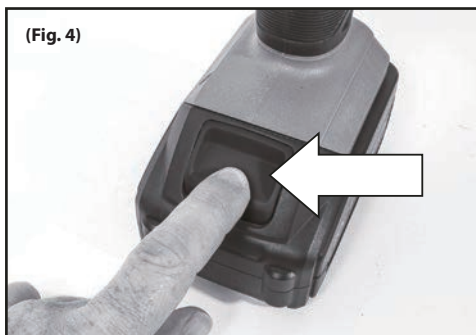
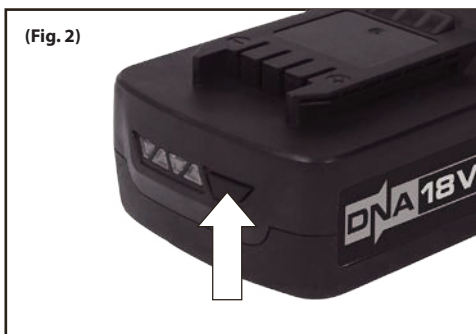
La batterie est dotée d'un indicateur de niveau de charge, afin que vous puissiez vérifier l'autonomie restante pendant l'utilisation. Pour afficher la charge restante, appuyez sur le bouton situé sur le côté de la batterie et reportez-vous au tableau suivant.

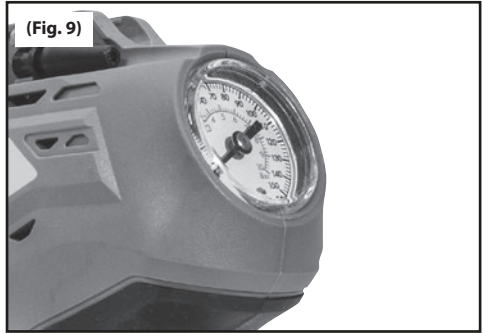
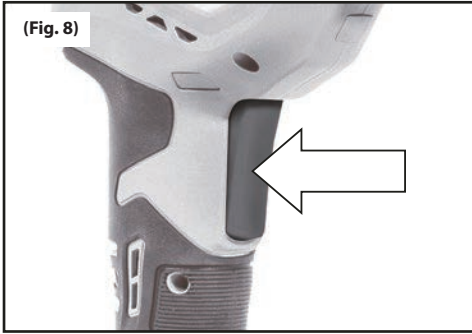
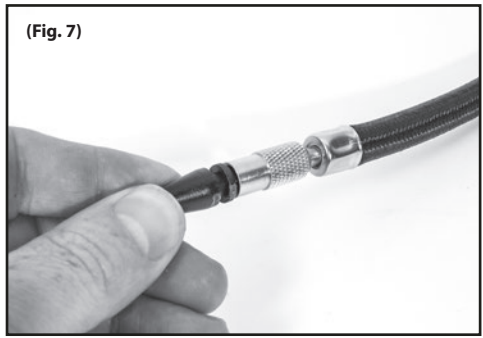
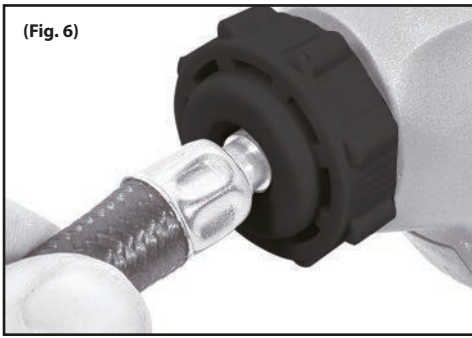
Nombre de voyants allumés	Charge restante
0	0 – 10 %
1	10 – 25 %
2	25 – 50 %
3	50 – 75 %
4	75 – 100 %

Diagrama de peças



1. Tuyau d'air
2. Aiguille à ballons
3. Collier de verrouillage de l'adaptateur
4. Adaptateur conique
5. Compartiment de rangement du tuyau
6. Pressostat
7. Poignée
8. Batterie
9. Dégagement de batterie
10. Commutateur Marche/Arrêt
11. Adaptateur de pompe





Consignes de sécurité spécifiques au dispositif

Familiarisez-vous avec votre pompe sans fil. Ne branchez pas le chargeur et n'installez pas la batterie à l'intérieur de la lampe avant d'avoir lu et compris les consignes de ce manuel. Renseignez-vous sur l'utilisation de la lampe et ses limitations, ainsi que sur les risques potentiels qui y sont associés. Respecter ces consignes réduira les risques d'électrocution, d'incendie, ou de dommages matériels graves.

- Ne faites pas fonctionner la pompe à air si la pression en sortie est supérieure à celle indiquée sur l'élément à gonfler. N'utilisez pas le dispositif si la pression est supérieure à 150 PSI.
- Inspectez l'unité afin de détecter d'éventuelles fissures, fentes, ou autres défauts susceptibles de rendre la pompe dangereuse.
- Vérifiez que le flexible n'a pas été tordu ou plié.
- Utilisez la pompe à air uniquement aux fins prévues. N'essayez pas de modifier la configuration d'origine de la pompe ni ses fonctions.
- Ne laissez jamais la pompe sans surveillance lorsque le flexible à air est connecté à l'élément à gonfler.
- Cessez toute utilisation de la pompe si vous constatez une fuite d'air ou un dysfonctionnement.
- Coupez toujours l'alimentation en air et de la batterie avant de procéder à des réglages, de réparer la pompe, ou si celle-ci ne fonctionne pas.
- N'essayez pas de transporter ou de déplacer la pompe à air en tirant sur le flexible.
- Usage domestique uniquement.
- N'utilisez pas la pompe à air comme dispositif respiratoire.
- Ne dirigez jamais un flux d'air comprimé en direction d'individus ou d'animaux.
- Attention à ne pas souffler sur des débris ou de la poussière dans votre direction ou vers celle de tiers.
- N'utilisez pas cette pompe à air pour diffuser des substances chimiques.
- Risque d'éclatement. Contrôlez attentivement les objets pendant le gonflage.
- Pour réduire le risque de sous-gonflage, comparez de temps à autre la pression, au moyen d'une jauge calibrée.
- Laissez la pompe refroidir environ 5 minutes après chaque cycle de 5 minutes d'utilisation en continu.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Installation du bloc-batterie

- Faites glisser le bloc-batterie en direction de la base de l'outil (Illus.3) (La batterie est dotée de nervures surélevées, qui permettent de l'installer correctement, dans la bonne direction.)
- Vérifiez que le bloc-batterie s'insère correctement et qu'il est maintenu en place avant de débiter toute opération. Une mauvaise installation du bloc-batterie pourrait endommager les composants internes.

Retrait du bloc-batterie

- Localisez la clenche d'ouverture de la batterie située en haut de celle-ci, et exercez une pression vers le bas (Illus. 4).
- Tout en maintenant la batterie, relâchez la clenche en la faisant glisser, afin d'exposer la batterie.

Utilisation de la pompe à air

- Pour sécuriser le flexible à air sur la pompe, desserrez le collier de verrouillage de l'adaptateur en le faisant pivoter dans le sens antihoraire, comme sur l'illustration 5.
- Insérez le flexible à air dans le collier de verrouillage de l'adaptateur, comme sur l'illustration 6, puis serrez en faisant tourner dans le sens horaire.
- Attachez l'adaptateur de votre choix au flexible d'air et vissez en faisant tourner dans le sens horaire, jusqu'à ce que le tout tienne bien en place, comme sur l'illustration 7.
- Avertissement ! Un accessoire ou un flexible mal rattaché pourrait se détacher sous l'effet de la pression, et provoquer de graves blessures. Les fuites d'air peuvent entraîner des indications de pression erronées. Assurez-vous que les connecteurs sont bien sécurisés.

Mise sous tension/Mise hors tension de la pompe

- Enclenchez la gâchette pour faire démarrer la pompe à air (Illustration 8).
- Pendant l'utilisation, vérifiez la jauge de pression (Illus. 9) afin de vous assurer que la pression est correcte. Lorsque la pression correcte est atteinte, relâchez la gâchette pour arrêter la pompe à air. NE SUR-GONFLEZ jamais un objet, car cela pourrait provoquer des blessures et/ou endommager l'objet.

Accessoires

Les accessoires fournis peuvent exécuter de nombreuses fonctions. L'adaptateur conique peut être utilisé sur les clapets à pincement de petite taille, pour gonfler les objets de petite taille tels que les bouées et jouets pour enfants, qui peuvent en général être gonflés à la seule force du souffle de l'utilisateur. Les aiguilles à ballons peuvent être utilisées pour gonfler tout type de ballons de sport ou autres objets nécessitant une aiguille à ballons.

REMARQUE : Lorsque vous gonflez des objets de 10 PSI maximum, gonflez-les par étapes et vérifiez à chaque fois si la pression est correcte (au toucher ou au moyen d'un dispositif de mesure de la pression).

Aiguille à ballons

- Les aiguilles à ballons peuvent être utilisées pour gonfler tout type de ballons de sport ou autres objets nécessitant une aiguille à ballons.
- Insérez l'aiguille à ballon dans la valve du ballon et gonflez. Retirez l'aiguille après avoir fini de gonfler.

REMARQUE : La pression nécessaire pour la plupart des ballons de sport est trop faible pour permettre une lecture précise sur la jauge de pression de l'outil.


















Adaptateur de pompe

- Vissez rapidement le connecteur fileté sur la tige de vanne du pneu.
- Une fois connecté, la jauge indique la pression actuelle du pneu.

Caractéristiques du produit	
Tension	18V CC
Longueur de flexible	550mm
Pression maximum	10,4bar/150PSI
Débit d'air	14l/mn
Cycle de fonctionnement	5 min. On, 5 min. Off
Niveau de pression sonore	LpA 69 dB(A) K=3dB(A)
Niveau de puissance sonore	LWA 80 dB(A) K=3dB(A)
Niveau de vibrations	2,342 m/s ² , K=1,5m/s ²

Symboles

La notice ou la plaque nominative de votre outil peut contenir des symboles. Ceux-ci font référence à des informations importantes à propos de votre dispositif ou de la façon correcte de l'utiliser.

	Vous devez lire la notice d'utilisation		Portez des chaussures de sécurité
	Cet appareil est conforme aux Normes de sécurité établies par la Communauté Européenne		Portez une protection auditive
	Cet appareil est conforme aux Normes de sécurité RoHS.		Portez des gants de sécurité.
	Avertissement général		Porter un vêtement de protection
	Mettez-le au rebut conformément à la Directive relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).		Portez un masque de sécurité
	Renferme une batterie Li-ion (au lithium)		Portez des lunettes de protection
	et appareil est doublement isolé		Protégez-vous la tête.
	Risque d'incendie		Porter un équipement de protection respiratoire
	Risque d'électrocution		

ÉLIMINATION



Ne pas jeter avec les ordures ménagères.

Tel que cela est stipulé par la Directive Européenne 2012/19/EU relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE), cet appareil doit être éliminé de façon respectueuse envers l'environnement. Nous vous conseillons d'emmener votre dispositif auprès d'un centre de recyclage.

GARANTIE

Ce produit est garanti 3 ans contre les défauts de fabrication. La période de garantie débutera à partir de la date d'achat du produit, conformément à la facture émise lors de l'achat. La garantie du produit ne couvre que les défauts de fabrication, les défauts résultant d'une mauvaise utilisation, tels que la chute, le transport incorrect, le branchement à l'alimentation non conforme à la tension spécifiée dans ce manuel, l'introduction de corps étrangers et l'usure naturelle des pièces et pièces en plastique (bouchons, boutons, poignées, verrous câbles d'alimentation, etc.) et pièces métalliques (fils, moteurs, etc.). Les dommages dus aux facteurs naturels, tels que la foudre, les aliments, la mer, l'oxydation, l'humidité, etc. ne sont pas couverts par cette garantie. L'appareil perdra sa garantie s'il présente des défauts, qui, après analyse par nos techniciens, sont caractérisés comme provenant d'une utilisation erronée, d'une utilisation à but professionnel ou d'une utilisation à des fins autres que celle auxquelles l'appareil est destiné (conformément à la Notice d'Utilisation). Cette garantie sera annulée s'il est avéré que l'appareil a été modifié ou réparé par une personne non autorisée par Blaupunkt. La garantie ne sera alors valable que sur présentation de la facture remise lors de l'achat.

Blaupunkt s'engage à fournir les services mentionnés ci-dessus pendant la période de garantie uniquement dans les endroits où elle maintient un service autorisé. Les consommateurs ne se trouvant pas à proximité d'un centre de service agréé auront à leur charge les coûts et les risques du transport vers le Centre de Service de leur choix.

L'usure normale n'est pas couverte par la garantie.

Ce produit est exclusivement destiné à des fins domestiques.

CONSERVEZ CES CONSIGNES

Importé et distribué par:

SKN Europa LDA.

Travessa da Trindade 16 - 4B, Chiado, Lisboa, Portugal

1200-469

Email: serviceclient@bp-tools.fr

Utensili Elettrici – Linee Guide Generali sulla Sicurezza

Questa guida riporta le linee generali per tutti gli utensili elettrici e gli accessori come ad esempio i caricabatteria; altre indicazioni specifiche per l'utensile elettrico in dotazione sono contenute nella relativa sezione del presente manuale. Il mancato rispetto di quanto segue può provocare scosse elettriche o gravi lesioni.

- Indossare i dispositivi di protezione: assicurarsi di indossare tutti i dispositivi di protezione individuale come indicato nel presente manuale.
- Protezione per gli occhi: indossare sempre occhiali protettivi. Qualsiasi strumento elettrico può scagliare corpi estranei negli occhi e causare danni permanenti. Indossare SEMPRE occhiali di sicurezza (non occhiali da vista) conformi alla Normativa di Sicurezza Europea EN166. Gli occhiali da vista sono dotati di lenti che sono solo resistenti agli urti. NON SONO occhiali di sicurezza.
- Protezione delle mani: indossare sempre guanti conformi alla Normativa di Sicurezza Europea EN388.
- Protezione dell'udito: Indossare sempre una protezione acustica adeguata conforme alla Normativa di Sicurezza Europea EN352.
- Maschere antipolvere: indossare sempre una maschera antipolvere conforme alle EN149/EN405 adatta al materiale in lavorazione.
- Prima di ogni utilizzo: è necessario controllare le condizioni dello strumento. Se viene rilevato un danno, non è possibile utilizzare lo strumento e occorre farlo riparare da personale adeguatamente qualificato.
- Controllare l'area di lavoro: controllare l'area di lavoro per assicurarsi che sia priva di pericoli e persone e mantenerla sempre pulita e ordinata durante il lavoro per ridurre il rischio di lesioni
- Acqua e Umidità: gli utensili elettrici non devono essere utilizzati in condizioni di umidità, di bagnato o durante la pioggia, né devono essere lasciati o riposti all'esterno. Non toccare mai la spina né utilizzare l'utensile con le mani bagnate.
- Indossare un Abbigliamento Adeguato: non indossare abiti larghi o gioielli. Tenere i capelli, gli indumenti e i guanti lontani dalle parti in movimento. Abiti larghi, gioielli o capelli lunghi possono impigliarsi nelle parti mobile dell'utensile.
- Fare Pause Regolari: la stanchezza può causare una perdita di concentrazione e rende pericoloso il lavoro con gli utensili.
- Solo per Adulti: gli utensili elettrici sono progettati per essere utilizzati esclusivamente da ADULTI normodotati. Se non si è sicuri delle proprie capacità di utilizzare lo strumento, non usarlo.
- Addestramento: non utilizzare mai un utensile elettrico senza aver intrapreso un addestramento formale sul suo utilizzo; spesso possono verificarsi imprevisti che possono mettere in pericolo chi utilizza l'utensile o altre persone.
- Utensili in Prestito: prestare gli utensili solo a persone di cui si ha la certezza che siano state correttamente addestrate per usarli. Fornire sempre il manuale di istruzioni insieme all'utensile.
- Medicinali e Droghe: non utilizzare mai utensili o macchinari se si stanno assumendo farmaci che potrebbero indurre sonnolenza, o se si è sotto l'influenza di alcool o droghe illegali.
- Conservare in un Luogo Sicuro: quando non in uso o una volta terminato l'uso, gli utensili elettrici devono sempre essere riposti in un luogo sicuro e non accessibile ai bambini o ad altri non autorizzati, lontano da umidità e acqua. Durante le pause o nei periodi tra una lavorazione e l'altra è importante assicurarsi che gli utensili siano collocati in un luogo sicuro.
- Solo per l'uso previsto: gli utensili elettrici devono essere utilizzati esclusivamente per l'uso previsto - controllare sempre il manuale in caso di dubbi.
- Polvere: se l'utensile è dotato di dispositivi per il collegamento di sistemi di estrazione e raccolta della polvere, assicurarsi che siano collegati e utilizzati correttamente. La raccolta della polvere può ridurre i rischi legati alla polvere.
- Acqua: non bagnare gli utensili elettrici o non esporli alla pioggia. L'acqua che penetra in un utensile elettrico aumenta il rischio di scosse elettriche.
- Pericolo di esplosione: non azionare gli utensili elettrici in atmosfere esplosive, come ad esempio in presenza di liquidi, gas o polvere infiammabili. Gli utensili elettrici generano scintille che possono incendiare la polvere o i fumi.
- Assistenza: far riparare l'utensile elettrico da un tecnico qualificato che utilizzi solo parti di ricambio identiche e originali. Ciò garantirà il mantenimento delle condizioni di sicurezza dell'utensile elettrico.

Utensili Elettrici a Batteria – Linee Guide Generali sulla Sicurezza

Le seguenti indicazioni si applicano in caso di acquisto di un utensile a batteria quando viene fornito un caricabatteria a corredo.

- Utilizzare un Interruttore Differenziale: per un funzionamento sicuro è sempre necessario utilizzare un Interruttore Differenziale che protegga in caso di emergenza elettrica.
- Tensione di esercizio: prima di mettere in funzione l'utensile, accertarsi che la tensione indicata sulla targhetta sia uguale a quella della propria rete elettrica.
- Cavi di prolunga: assicurarsi sempre che un cavo non rappresenti un pericolo di inciampo posizionandolo in sicurezza sul luogo di lavoro. Non camminare, guidare o posizionare oggetti sul cavo per evitare di danneggiarlo. Per evitare incidenti è importante conoscere la posizione di un cavo di prolunga durante una lavorazione. Proteggere sempre i cavi di alimentazione da spigoli vivi, calore e olio. Non permettere che il cavo si annodi o si attorcigli.
- Se la prolunga si danneggia: Estrarre immediatamente la spina dalla presa e non toccare il cavo fino a quando non è stata estratta.

Utensili a Batteria – Linee Guide Generali sulla Sicurezza

Queste linee guida si applicano a tutti gli utensili forniti con una batteria.

- Rischio legato all'acido della batteria: se la batteria si danneggia accidentalmente o se viene sovraccaricata, dalla batteria stessa può fuoriuscire del liquido: evitare il contatto con esso. Il liquido che fuoriesce dalla batteria può causare irritazioni o ustioni.
- In caso di contatto con il liquido, sciacquare immediatamente con acqua. Se il liquido entra in contatto con gli occhi, sciacquare con acqua per almeno 10 minuti e consultare un medico. Informare il personale medico che il liquido è una soluzione al 25-35% di idrossido di potassio.
- Collegamento di una batteria: prima di collegare una batteria a un utensile elettrico, assicurarsi sempre che l'interruttore on/off sia in posizione OFF. L'attivazione involontaria dello strumento può causare gravi lesioni personali.
- Trasporto dell'utensile: rimuovere sempre la batteria durante il trasporto dello strumento per evitare l'attivazione involontaria.
- Caricabatteria: ricaricare la batteria solo con il caricabatteria indicato da BLAUPUNKT. Un caricabatteria adatto per un tipo di batteria può generare un rischio di incendio se utilizzato con un pacco batteria di tipo diverso.
- Batteria corretta: utilizzare gli utensili elettrici BLAUPUNKT solo con pacchi batteria BLAUPUNKT. L'uso di qualsiasi altro pacco batteria diverso può generare il rischio di lesioni e di incendio.
- Pericolo di cortocircuito: quando il pacco batteria non è in uso, tenerlo lontano da altri oggetti metallici, come graffette, monete, chiavi, chiodi, viti o altri piccoli oggetti metallici che possano mettere in collegamento i due terminali. Cortocircuitare i terminali della batteria potrebbe causare ustioni o incendi.
- Non aprire: non tentare mai di aprire la batteria per nessun motivo. Se l'involucro di plastica del pacco batteria si apre o si rompe, interromperne immediatamente l'uso e non ricaricarlo.
- Smaltimento: quando la batteria raggiunge la fine vita o deve essere smaltita per altri motivi, non deve essere gettata insieme ai rifiuti domestici. Al fine di proteggere l'ambiente, rivolgersi al proprio centro locale di raccolta rifiuti o ad altri centri di raccolta e smaltimento autorizzati.

Utensili a Batteria – Spie di Indicazione della Carica

La tabella seguente mostra lo stato di carica indicato dai LED sul carica batteria.

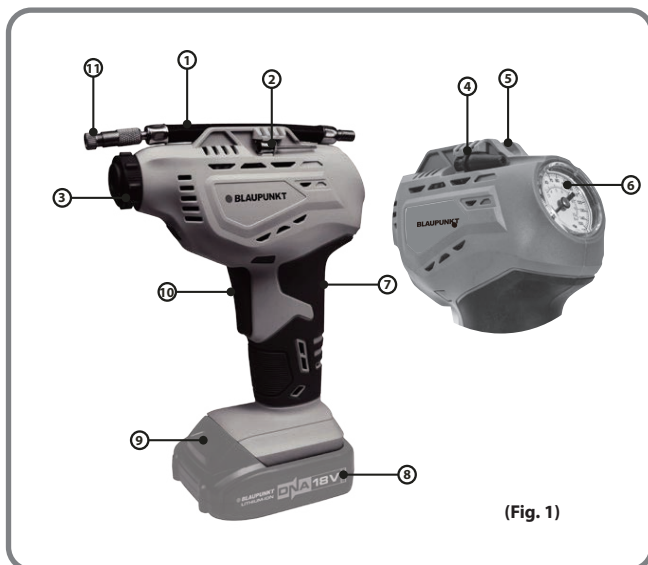
- Caricare la batteria prima dell'uso: il pacco batteria di questo utensile è stato spedito in condizioni di carica bassa. È necessario caricare completamente la batteria prima dell'uso.
- Cicli di carica: la prima volta che vengono caricate, le batterie non raggiungono il livello di carica completo. Effettuare diversi cicli (utilizzo seguito dalla ricarica) affinché possano essere caricate completamente.
- Indicatori luminosi: un LED rosso sul lato anteriore destro del caricabatteria si illumina per indicare che la ricarica è in corso. Un LED verde si illumina quando la batteria è completamente carica. Se in qualsiasi momento durante il processo di ricarica tutti i LED sono spenti, rimuovere il pacco batteria dal caricabatteria per evitare di danneggiarli. NON inserire un'altra batteria.
- Sovraccarica: quando la batteria è carica e il LED verde è acceso, rimuovere immediatamente la batteria.
- Temperatura: non caricare le batterie quando l'ambiente di lavoro o la temperatura della batteria stessa è uguale o inferiore a 0°C o superiore a 45°C.
- Uso corretto del caricabatteria: quando è necessario caricare più di una batteria in successione, attendere almeno 30 minuti per far raffreddare il caricabatteria prima di caricare la batteria successiva.

Utensili a Batteria – Spie del Livello di Carica della Batteria

La batteria è dotata di un indicatore del livello di carica in modo da poterne controllare la carica residua durante l'uso. Per visualizzare la carica residua, premere il pulsante sul lato della batteria e fare riferimento alla seguente tabella.

Numero di LED accesi	Carica Residua
0	0 – 10 %
1	10 – 25 %
2	25 – 50 %
3	50 – 75 %
4	75 – 100 %

Schema delle Parti

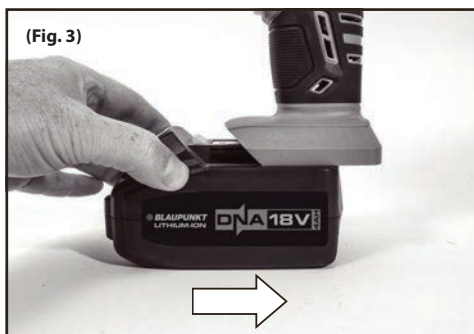


1. Tubo dell'Aria
2. Ago per Palloni
3. Collare Adattatore di Bloccaggio
4. Cono Adattatore
5. Alloggiamento Porta Tubo
6. Manometro
7. Impugnatura
8. Batteria
9. Pulsante di Sgancio Batteria
10. Grilletto On/Off
11. Adattatore per Gonfiaggio Pneumatici

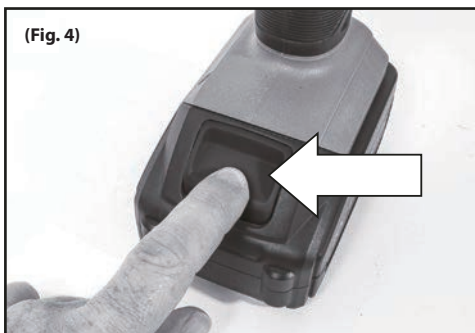
(Fig. 2)



(Fig. 3)

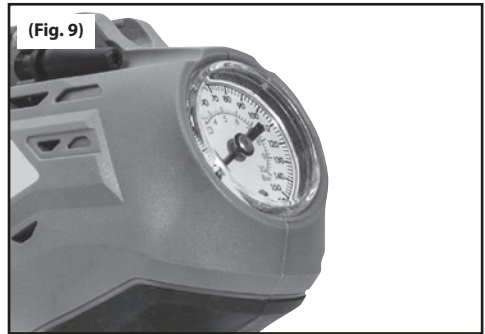
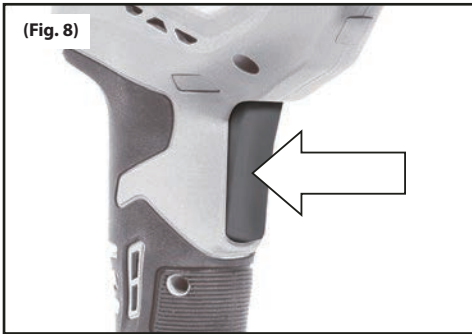
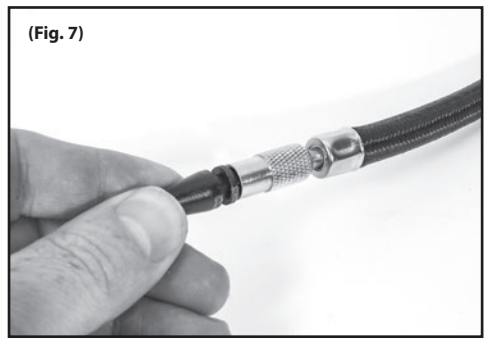
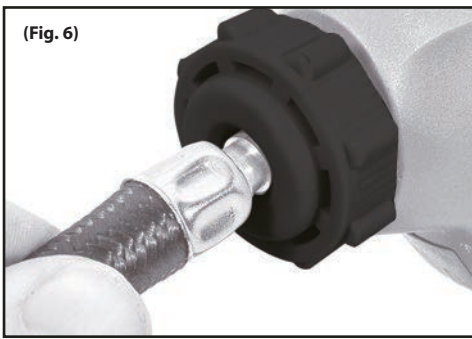


(Fig. 4)



(Fig. 5)





Istruzioni di Sicurezza Specifiche del Dispositivo

Conoscere la propria pompa di gonfiaggio ad aria cordless. Non collegare il caricatore alla rete di alimentazione o non inserire la batteria nell'utensile prima di aver letto e compreso il presente Manuale di Istruzioni. Comprendere bene le applicazioni e i limiti dell'apparecchio, nonché i potenziali rischi specifici ad esso legati. Seguendo queste indicazioni si riduce il rischio di scosse elettriche, incendio o lesioni gravi.

- Non azionare la pompa per ottenere una pressione dell'aria in uscita superiore alla pressione massima indicate sull'oggetto da gonfiare. Non usare a una pressione superiore a 150 PSI.
- Controllare l'apparecchio per individuare eventuali incrinature, fori o altri difetti che potrebbero renderlo pericoloso.
- Assicurarsi che il tubo non sia piegato o attorcigliato.
- Utilizzare la pompa solo per l'uso previsto. Non alterare o modificare l'unità rispetto alla sua configurazione o funzionalità originali.
- Non lasciare mai incustodita una pompa di gonfiaggio ad aria con il tubo dell'aria attaccato all'oggetto gonfiato.
- Non continuare a utilizzare una pompa o un tubo dell'aria che perde aria o non funziona correttamente.
- Scollegare sempre l'alimentazione dell'aria e la batteria prima di effettuare regolazioni o manutenzione su una pompa di gonfiaggio ad aria o quando non è in uso.
- Non tentare di tirare o trasportare la pompa dal tubo.
- Solo per uso domestico.
- Non utilizzare la pompa come dispositivo per la respirazione.
- Non dirigere mai un getto d'aria compressa verso persone o animali.
- Fare attenzione a non soffiare polvere e sporizia verso se stessi o altri.
- Non utilizzare questa pompa di gonfiaggio ad aria per spruzzare sostanze chimiche.
- Rischio di scoppio. Tenere sempre attentamente sotto controllo gli oggetti durante il loro gonfiaggio.
- Per ridurre il rischio di gonfiaggio eccessivo, occasionalmente confrontare la lettura della pressione con quella di uno strumento calibrato.
- Lasciar raffreddare la pompa per cinque minuti dopo ogni cinque minuti di uso continuo.

ISTRUZIONI DI FUNZIONAMENTO

Installazione del Pacco Batteria

- Inserire il pacco batteria nella base dell'utensile, Fig.3. (Nota: la batteria riporta delle scanalature rialzate che le permettono di adattarsi alla pompa in modo univoco).
- Accertarsi che il pacco batteria scatti in posizione e che il pacco batteria sia fissato nell'utensile prima di iniziare ad utilizzarlo. L'installazione impropria del pacco batteria può causare danni ai componenti interni.

Rimozione del Pacco Batteria

- Individuare il pulsante di sgancio della batteria sulla parte superiore della batteria stessa e premerlo verso il basso, Fig.4.
- Tenendo premuto il pulsante di sgancio, far scorrere il pacco batteria fuori dallo strumento.

Utilizzo della Pompa di Gonfiaggio ad Aria

- Per fissare il tubo dell'aria alla pompa, allentare il collare adattatore di bloccaggio ruotandolo in senso antiorario, Fig.5.
- Inserire il tubo dell'aria nel collare adattatore di bloccaggio, Fig.6, e serrare in senso orario.
- Inserire al tubo dell'aria l'adattatore scelto e avvitare in senso orario fino a quando è saldamente fissato in posizione, Fig.7.
- Avvertenza! Tubi o accessori non fissati correttamente possono staccarsi sotto pressione e causare lesioni gravi. Eventuali perdite d'aria possono comportare letture di pressione errate. Assicurarsi che tutti le connessioni siano ben fissate.

Accensione e Spegnimento della Pompa

- Per avviare la pompa premere il grilletto, Fig.8.
- Durante l'uso controllare il manometro, Fig.9, per verificare la pressione. Quando si raggiunge la pressione desiderata, rilasciare il grilletto per arrestare la pompa. Non gonfiare MAI eccessivamente in quanto potrebbero verificarsi danni o lesioni.

Accessori

Gli accessori forniti a corredo possono svolgere un'ampia varietà di funzioni. Il cono adattatore può essere utilizzato per valvole più piccole per gonfiare piccoli oggetti come galleggianti e giocattoli per bambini, che di solito richiedono di essere gonfiati con la bocca. L'ago per palloni può essere utilizzato per gonfiare qualsiasi tipo pallone sportivo o qualsiasi altro oggetto che richiede un ago per il gonfiaggio di palloni.

NOTA: quando si gonfiano oggetti con una pressione di 10 PSI o inferiore, gonfiare a brevi intervalli e dopo ogni soffiaggio controllare in base alla propria sensibilità o con un dispositivo di misurazione calibrato per determinare la pressione di gonfiaggio.

Ago per palloni

- L'ago per palloni sportivi può essere utilizzato per gonfiare qualsiasi tipo di pallone sportivo o qualsiasi altro oggetto che richiede un ago per il gonfiaggio di palloni.
- Inserire l'ago nella valvola del pallone e gonfiare. Rimuovere l'ago dal pallone dopo il gonfiaggio.

NOTA: la pressione richiesta per la maggior parte dei palloni sportivi è troppo bassa per una lettura accurata sul manometro del dispositivo.


















Adattatore per pneumatici

- Avvitare rapidamente il connettore filettato sulla valvola del pneumatico.
- Appena collegato, il manometro mostrerà la pressione attuale dei pneumatici.

Specifiche del Prodotto	
Tensione	18V DC
Lunghezza del Tubo	550mm
Pressione massima	10.4bar/150PSI
Portata del Flusso d'Aria	14l/min.
Ciclo di Lavoro	5 min. Acceso, 5 min. Spento
Livello di Pressione del Rumore	LpA 69 dB(A) K=3dB(A)
Livello di Intensità del Rumore	LWA 80 dB(A) K=3dB(A)
Livello di Vibrazioni	2.342 m/s ² , K=1.5m/s ²

Simboli

Il manuale o la targhetta sull'utensile può riportare dei simboli. Questi rappresentano informazioni importanti sul prodotto o istruzioni sul suo utilizzo.

	E' necessario leggere il Manuale di Istruzioni		Indossare calzature protettive
	Il Prodotto è conforme agli standard di sicurezza CE		Indossare protezioni per l'udito
	Il Prodotto è conforme agli standard di sicurezza RoHS		Indossare guanti di sicurezza
	Avvertenza generale		Indossare indumenti protettivi
	Smaltire in accordo alle normative WEEE		Indossare una maschera di sicurezza
	Contiene batterie agli Ioni di Litio		Indossare protezioni per gli occhi
	Prodotto dotato di doppio isolamento		Indossare una protezione per la testa
	Pericolo d'incendio		Indossare una protezione per la respirazione
	Pericolo di elettrocuzione		

SMALTIMENTO



Non smaltire insieme ai rifiuti generici.

Come indicato nella Direttiva Europea 2012/19/EU per lo Smaltimento di Apparecchiature Elettriche ed Elettroniche, questo prodotto deve essere smaltito in modo sicuro per l'ambiente. Si raccomanda di smaltirlo in un centro di raccolta.

Garanzia

Questo prodotto è coperto da garanzia di 3 anni per difetti di fabbricazione. Il periodo di garanzia verrà calcolato a partire dalla data di acquisto del prodotto, in base alla fattura di acquisto. La garanzia del prodotto copre solo i difetti di fabbricazione, i difetti derivanti da un uso improprio, come cadute, trasporto improprio, collegamento a una rete elettrica non conforme alla tensione specificata nel presente manuale, inserimento di corpi estranei e usura naturale dei componenti quali le parti in plastica (tappi, pulsanti, maniglie, fissaggi a scatto, cavi di alimentazione, ecc.) e le parti metalliche (cavi, motori, ecc.). Inoltre, non sono coperti i danni causati da agenti naturali, fulmini, alluvioni, mare, ossidazione, umidità, ecc.). Il prodotto non sarà coperto dalla sua garanzia se presenta difetti, che dopo l'analisi da parte dei nostri tecnici, sono riconducibili all'uso improprio, all'utilizzo per scopo professionale o per lo scopo per il quale non è stato concepito (in base al Manuale Utente). La garanzia decadrà se sarà riscontrato che il dispositivo è stato manomesso, è stato riparato da una persona o da un centro assistenza non autorizzato Blaupunkt. La garanzia è valida solo con la ricevuta/fattura fornita al momento dell'acquisto.

Blaupunkt si impegna a fornire i servizi sopra indicati nel periodo di garanzia solo nei luoghi dove è presente un centro assistenza autorizzato. I clienti che non risiedono vicino ad un centro assistenza autorizzato dovranno farsi carico dei costi e dei rischi per il trasporto al centro assistenza autorizzato di loro scelta.

L'usura naturale non è coperta da garanzia.

Questo prodotto è destinato al solo uso domestico..

CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI

Importato e distribuito da:

SKN Europa LDA.

Travessa da Trindade 16 - 4B, Chiado, Lisboa, Portugal

1200-469

Email: assistenzaclienti@bp-tools.it



Enjoy it.